

Mode d'emploi et notice de montage

Machine à café encastrable CVA 6431

fr - BE

Avant d'installer et d'utiliser l'appareil pour la première fois, lisez **impérativement** ce mode d'emploi. Vous veillerez ainsi à votre sécurité et éviterez tout dommage à l'appareil.

M.-Nr. 09 549 610

Votre contribution à la protection de l'environnement

Emballage recyclable

L'emballage protège l'appareil contre d'éventuels dégâts pendant le transport. Les matériaux utilisés sont sélectionnés d'après des critères écologiques de façon à faciliter leur recyclage.

Le recyclage de l'emballage économise les matières premières et réduit le volume de déchets à éliminer. En principe, votre revendeur reprend l'emballage.

Enlèvement de l'ancien appareil

Les anciens appareils électriques et électroniques contiennent souvent encore des matériaux recyclables. Ils contiennent également des matériaux nocifs, nécessaires au bon fonctionnement et à la sécurité de l'appareil. Ces matériaux peuvent être dangereux pour les hommes et l'environnement s'ils restent dans la collecte de déchets ou s'ils sont mal manipulés. Par conséquent, ne jetez en aucun cas votre appareil avec les déchets.



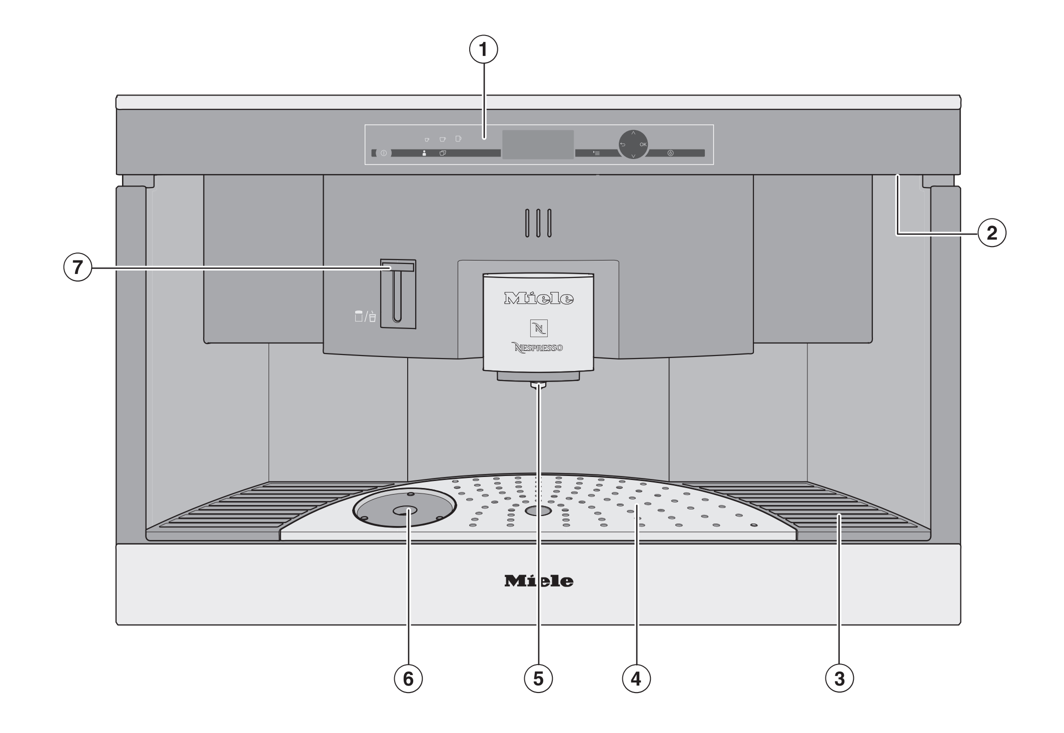
Lors de l'achat de votre nouvel appareil, vous avez payé une contribution. Elle servira intégralement au futur recyclage de cet appareil, qui contiendra encore des matériaux utiles. Son recyclage permettra de réduire le gaspillage et la pollution. Si vous avez des questions à propos de l'élimination de votre ancien appareil, veuillez prendre contact avec le commerçant qui vous l'a vendu ou la société Recupel au 02/706 86 18 (site Web : www.recupel.be) ou encore votre administration communale si vous apportez votre ancien appareil à un parc à conteneurs.

Veillez aussi à ce que l'appareil reste hors de portée des enfants jusqu'à ce qu'il soit évacué.

Table des matières

Description de l'appareil

Vue extérieure



① Panneau de commande et écran

② Poignée

③ Égouttoir en plastique

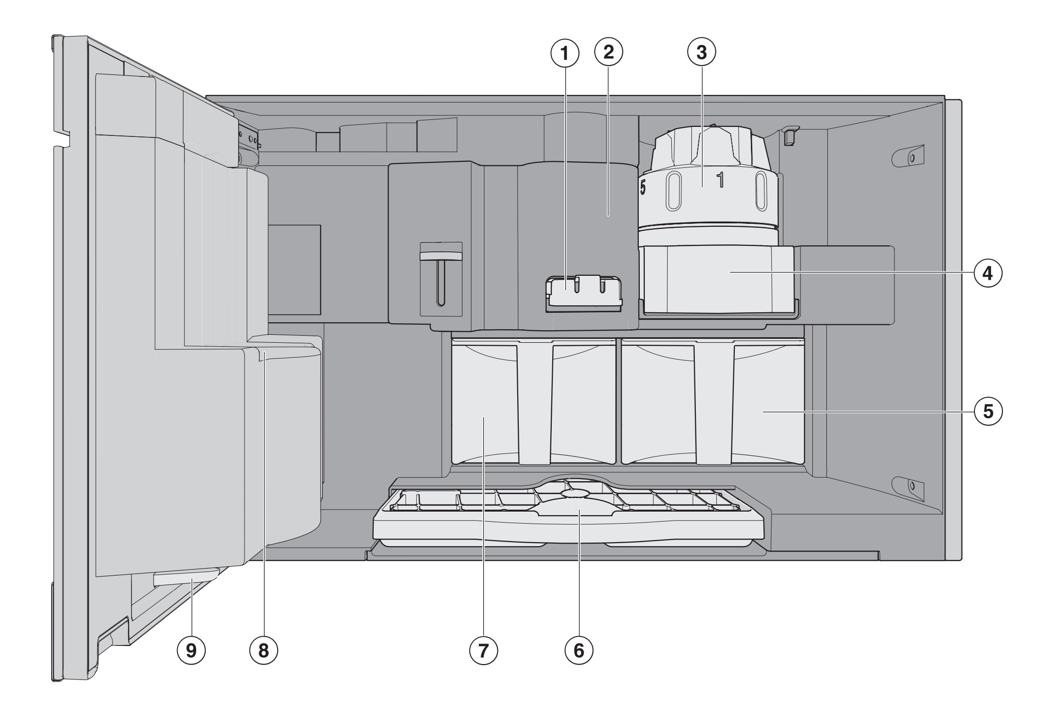
④ Plaque d'égouttage en métal

⑤ Distribution centrale

⑥ Logement d'accueil du cappuccinatore

⑦ Vanne de vapeur

Vue intérieure



① Réceptacle à capsule
(à remplacer par l'entonnoir de détartrage rouge lors du détartrage)

② Unité de percolation

③ Carrousel à capsules

④ Support de carrousel

⑤ Réservoir à eau

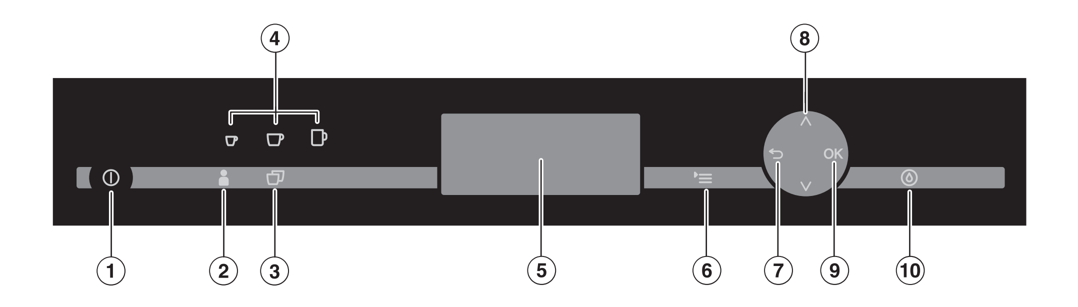
⑥ Bac d'égouttage avec grille

⑦ Bac à capsules usagées

⑧ Cache de la distribution centrale

⑨ Bac récolteur de gouttes

Panneau de commande et écran



①	Touche Marche/Arrêt ⏻	Mise en marche et arrêt de l'appareil
②	" Profils "	Enregistrement et gestion des profils
③	" Dose double "	Préparation de deux portions d'une boisson
④	Touches des boissons	Préparation d'un Espresso Café Café long
⑤	Écran	Affichage d'informations concernant l'action en cours ou l'état actuel de l'appareil
⑥	" Réglages "	Modification des réglages, affichage des informations ou vérification des réglages actuellement sélectionnés
⑦	" Retour " ⮌	Retour au niveau de menu supérieur, annulation d'une action non souhaitée
⑧	Touches fléchées ∧ ∨	Affichage d'autres possibilités de sélection sur l'écran et sélection d'une option
⑨	Touche OK	Confirmation des messages qui apparaissent à l'écran et enregistrement des réglages
⑩	" Entretien "	Accès aux programmes d'entretien

Accessoires fournis

- **Cappuccinatore**
  petit pot en verre pour préparer du lait chaud et de la mousse de lait
- **Entonnoir de détartrage** (rouge)
  pour détartrer les conduites d'eau
- **Pastilles de détartrage**
  pour détartrer les conduites d'eau
  (kit de démarrage)
- **Pastilles de nettoyage**
  pour dégraisser le réceptacle à capsule
  (kit de démarrage)
- **Bande de test**
  pour déterminer la dureté de l'eau
- **Clé d'entretien**
  pour remplacer la cage à capsules et démonter la vanne de vapeur

Accessoires en option

La gamme de produits Miele comprend des accessoires, ainsi que des produits de nettoyage et d'entretien adaptés à la machine à café automatique.

- **Chiffon en microfibres**
  pour enlever les traces de doigt et les salissures légères
- **Cage à capsules**
  doit être remplacée après la préparation d'environ 1 5000 capsules
- **Cappuccinatore**
  petit pot en verre pour préparer du lait chaud et de la mousse de lait
- **Pastilles de détartrage**
  pour détartrer les conduites d'eau
- **Pastilles de nettoyage**
  pour dégraisser le réceptacle à capsule
- **Panier pour lave-vaisselle GCEO**
  Petit panier pour nettoyer le cappuccinatore au lave-vaisselle

Vous pouvez commander ces produits, de même que d'autres accessoires dans votre boutique en ligne. Ils sont également disponibles auprès du service après-vente Miele ou chez votre revendeur Miele.



Cette machine à café automatique répond aux prescriptions de sécurité en vigueur. Une utilisation non conforme peut cependant provoquer des dommages corporels et matériels.

Avant d'utiliser la machine à café automatique pour la première fois, lisez attentivement le mode d'emploi. Vous y trouverez des instructions importantes concernant l'installation, la sécurité, l'utilisation et l'entretien de l'appareil. Vous veillerez ainsi à votre sécurité et éviterez tout dommage à l'appareil.
Miele décline toute responsabilité en cas de dommages dus au non-respect des présentes consignes.

Conservez précieusement ce mode d'emploi afin de pouvoir le transmettre à un éventuel propriétaire ultérieur de l'appareil.

Utilisation conforme

▶ Cette machine à café automatique est destinée à un usage ménager dans un environnement de type domestique ou équivalent.
La machine à café automatique n'est pas destinée à une utilisation à l'air libre.

▶ Utilisez cet appareil exclusivement dans un cadre domestique pour préparer des cafés (espresso, café, cappuccino, etc.).
Tout autre type d'utilisation est interdit.

▶ Cette machine à café automatique n'est pas destinée à être utilisée par des personnes sans assistance ni supervision si leurs capacités physiques, sensorielles ou mentales les empêchent de l'utiliser en toute sécurité. Ces personnes sont autorisées à utiliser la machine à café automatique sans surveillance uniquement si vous leur en avez expliqué le fonctionnement, de sorte qu'elles sachent l'employer en toute sécurité. Elles doivent connaître et comprendre les risques inhérents à une mauvaise manipulation de l'appareil.

Si vous avez des enfants

⚠ Attention ! Il existe un risque de brûlure au niveau de la distribution centrale et de la vanne de vapeur !
Les enfants ont une peau plus sensible aux températures élevées que les adultes.
Empêchez les enfants de toucher aux pièces chaudes de la machine à café automatique ou de tenir des parties du corps sous les distributions.

▶ Installez la machine à café automatique hors de portée des enfants.

▶ Maintenez les enfants âgés de moins de 8 ans à distance de la machine à café automatique, sauf à exercer une surveillance constante.

▶ Les enfants âgés de 8 ans et plus sont uniquement autorisés à utiliser la machine à café automatique si vous leur en avez expliqué le fonctionnement de sorte qu'ils sachent l'employer en toute sécurité.
Les enfants doivent connaître et comprendre les risques inhérents à une mauvaise manipulation de l'appareil.

▶ Les enfants ne peuvent pas nettoyer ou entretenir la machine à café automatique sans surveillance.

▶ Surveillez les enfants se trouvant à proximité de la machine à café automatique. Ne laissez jamais les enfants jouer avec la machine à café automatique.

L'espresso et le café ne sont pas des boissons destinées aux enfants.

▶ Risque d'asphyxie ! En jouant, les enfants peuvent s'envelopper dans les emballages (par exemple, les films en plastique) ou les enfiler sur la tête et s'asphyxier. Conservez les emballages hors de portée des enfants.

Sécurité technique

▶ Une machine à café automatique endommagée peut présenter un danger pour votre sécurité. Vérifiez que l'appareil ne présente aucun dommage visible avant de l'encastrer. Ne mettez jamais en service un appareil défectueux !

▶ Avant de brancher la machine à café automatique, il est impératif de comparer les données de raccordement (tension et fréquence) figurant sur la plaque signalétique avec les caractéristiques du réseau électrique.
Ces données doivent à tout prix correspondre pour éviter tout dommage à l'appareil. En cas de doute, consultez un électricien.

▶ La sécurité électrique de la machine à café automatique n'est garantie que si l'appareil est raccordé à une prise de terre réglementaire. Cette condition de sécurité fondamentale doit impérativement être respectée. En cas de doute, faites contrôler votre installation électrique par un électricien.

▶ Ne branchez pas la machine à café automatique au réseau électrique au moyen de prises multiples ou de rallonges. Celles-ci ne garantissent pas la sécurité requise (risque d'incendie).

▶ N'utilisez la machine à café automatique que lorsque celle-ci est encastrée, afin de garantir son bon fonctionnement.

▶ Si la machine à café automatique est encastrée dans un ensemble intégrant d'autres appareils, il est impératif de prévoir un plan de séparation fermé entre la machine et l'appareil situé en dessous.

▶ Cette machine à café automatique n'est pas destinée à une installation dans un emplacement mobile (par exemple, sur un bateau).

▶ N'utilisez la machine à café automatique qu'à une température ambiante comprise entre +10 et +38 °C.

▶ Veillez à ce que l'aération et la ventilation de la machine à café automatique puissent s'effectuer normalement. Sinon, de l'eau de condensation risque de se former, ce qui pourrait endommager l'appareil ou/et l'armoire.

▶ Si vous avez encastré la machine à café automatique dans un meuble de cuisine fermé, n'utilisez l'appareil que lorsque la porte du meuble est ouverte. Ne fermez pas la porte du meuble lorsque la machine à café automatique est en cours de fonctionnement.

▶ Les réparations doivent être exécutées exclusivement par des professionnels agréés par Miele. Une réparation réalisée par une personne non habilitée comporte des risques considérables pour l'utilisateur.

▶ Vous perdez le bénéfice de la garantie si les interventions sur la machine à café automatique ne sont pas exécutées par un technicien agréé par Miele.

▶ Seule l'utilisation de pièces de rechange d'origine permet à Miele de garantir la satisfaction aux exigences de sécurité. Les éléments défectueux ne peuvent être remplacés que par des pièces de rechange d'origine et de marque Miele.

▶ Lors des réparations, la machine à café automatique doit être débranchée du réseau électrique.
La machine à café automatique n'est déconnectée du réseau électrique que lorsque :

- la fiche d'alimentation est débranchée.
  Pour débrancher l'appareil du réseau, ne tirez pas sur le cordon d'alimentation, mais saisissez la fiche.
- les coupe-circuits de l'installation électrique sont coupés ;
- les fusibles à vis de l'installation électrique sont totalement dévissés.

▶ N'ouvrez en aucun cas la carrosserie de la machine à café. Toucher aux connexions électriques ou modifier la structure électrique ou mécanique risque de vous mettre en danger et d'entraver le bon fonctionnement de la machine à café automatique.

▶ Utilisez exclusivement des accessoires d'origine Miele. Lorsque vous utilisez d'autres pièces, les droits conférés par la garantie et/ou la responsabilité du fait du produit ne peuvent plus être invoqués.

Utilisation appropriée

⚠ Attention ! Il existe un risque de brûlure au niveau de la distribution centrale et de la vanne de vapeur !
Les liquides et la vapeur qui en sortent sont très chauds.

Respectez les consignes suivantes :

- Veillez à ne pas tenir des parties du corps sous la distribution centrale ou la vanne de vapeur lors de la sortie de liquides chauds ou de vapeur.
- Ne touchez pas les pièces chaudes.
- Les buses peuvent expulser du liquide chaud ou de la vapeur.
- L'eau contenue dans le bac d'égouttage peut également être très chaude. Soyez prudent lorsque vous videz le bac d'égouttage.

⚠ Risque de blessure !
Ne saisissez pas l'unité de percolation latéralement par l'orifice si l'appareil est raccordé au réseau électrique.
Ne nettoyez pas l'intérieur de la fente d'introduction du réceptacle à capsule.

⚠ Ne regardez jamais l'éclairage directement ou à l'aide d'instruments optiques (loupe, etc.).

▶ Avant la première utilisation, nettoyez soigneusement la machine à café automatique et le cappuccinatore (préparateur de mousse de lait) (voir chapitre " Nettoyage et entretien ").

▶ Respectez les instructions suivantes concernant l'eau utilisée :

- Utilisez exclusivement de l'eau potable froide et fraîche pour remplir le réservoir à eau. L'eau chaude ou bouillante ou tout autre liquide risquerait d'endommager la machine à café automatique.
- Renouvelez l'eau tous les jours pour éviter le développement de germes.
- N'utilisez pas d'eau minérale. Elle entartrerait et endommagerait la machine à café automatique.
- N'utilisez pas d'eau provenant d'une installation d'osmose inverse. Vous risqueriez d'endommager l'appareil.

▶ N'introduisez jamais d'autres capsules que les capsules Nespresso dans le carrousel à capsules. Sinon, vous risqueriez d'endommager la machine à café automatique.

▶ Les capsules Nespresso ne doivent pas être endommagées (bosselées, tordues, etc.). Elles risqueraient de rester bloquées dans la machine à café automatique et d'endommager l'appareil.

▶ Utilisez exclusivement du lait sans additifs. Les additifs, qui contiennent généralement du sucre, obstruent les pièces de l'appareil. La machine à café automatique et le cappuccinatore risqueraient d'être endommagés.

▶ Si vous utilisez du lait d'origine animale, prenez exclusivement du lait pasteurisé.

▶ Ne déposez jamais de tasse remplie d'un mélange d'alcool et de café sous la distribution centrale de la machine à café automatique. Les vapeurs risquent de mettre le feu aux composants en plastique de la machine et de les faire fondre.

▶ Ne prenez pas appui sur la porte ouverte de la machine et évitez de la soumettre à d'autres contraintes. Vous risqueriez d'endommager la machine à café automatique !

▶ Pour nettoyer la machine à café automatique, respectez les consignes suivantes :

- Nettoyez quotidiennement la machine à café automatique et le cappuccinatore (voir chapitre " Nettoyage et entretien ").
- N'utilisez pas de nettoyeur vapeur. La vapeur peut humidifier les pièces sous tension et provoquer un court-circuit.
- Détartrez la machine à café automatique à l'aide des pastilles de détartrage Miele à intervalles réguliers, en fonction de la dureté de l'eau. Détartrez votre appareil plus souvent si vous utilisez de l'eau très calcaire. Miele ne pourra pas être tenu responsable des dommages résultant d'un détartrage insuffisant.

▶ N'utilisez jamais la machine à café automatique ou le cappuccinatore pour nettoyer des objets.

Pour les appareils équipés d'un panneau en acier inoxydable :

▶ Ne collez jamais de post-it, de bande adhésive transparente, de ruban adhésif ou d'autres substances collantes sur les surfaces en acier inoxydable. Le revêtement des surfaces en acier inoxydable en serait endommagé et perdrait sa fonction de protection contre les salissures.

▶ Le revêtement des surfaces en acier inoxydable se raie facilement. Même les aimants risquent de rayer le revêtement.

Avant d'utiliser la machine à café automatique pour la première fois, lisez attentivement le mode d'emploi et familiarisez-vous avec l'appareil et son système de commande.

Avant la première utilisation

- Installez la machine à café automatique et raccordez-la au réseau électrique (voir chapitres " Raccordement électrique " et " Encastrement ").
- Retirez les éventuels films de protection.

Nettoyez soigneusement la machine à café automatique (voir chapitre " Nettoyage et entretien ") avant d'ajouter de l'eau et des capsules dans la machine à café automatique.

Première mise en service

Lors de la première mise sous tension de la machine à café automatique, celle-ci vous invite à procéder à une série de réglages :

– langue et pays ;

– heure ;

– date ;

– affichage (affichage de l'heure).

- Effleurez la touche Marche/Arrêt ⓘ.

Un message de bienvenue apparaît à l'écran pendant quelques instants.

Sélection d'une langue

- Effleurez plusieurs fois les touches fléchées, jusqu'à ce que la langue souhaitée se mette en surbrillance. Effleurez la touche OK.
- Effleurez plusieurs fois les touches fléchées, jusqu'à ce que le pays souhaité se mette en surbrillance. Effleurez la touche OK.

Le réglage est mémorisé.

Réglage de l'heure

- Effleurez plusieurs fois les touches fléchées, jusqu'à ce que le chiffre des heures correspondant apparaisse. Effleurez la touche OK.
- Effleurez plusieurs fois les touches fléchées, jusqu'à ce que le chiffre des minutes correspondant s'affiche. Effleurez la touche OK.

Le réglage est mémorisé.

Réglage de la date

- Effleurez plusieurs fois les touches fléchées, jusqu'à ce que l'année actuelle apparaisse. Effleurez la touche OK.
- Effleurez plusieurs fois les touches fléchées, jusqu'à ce que le mois actuel apparaisse. Effleurez la touche OK.
- Effleurez plusieurs fois les touches fléchées, jusqu'à ce que le jour actuel apparaisse. Effleurez la touche OK.

Le réglage est mémorisé.

Sélection de l'affichage

Vous avez le choix entre les possibilités suivantes :

- **activé** : la date et l'heure s'affichent toujours lorsque vous mettre l'appareil hors tension.
- **désactivé** : la date et l'heure ne s'affichent pas lorsque vous mettez l'appareil hors tension.
- **désactivation de nuit** : la date et l'heure s'affichent entre 5 h et 23 h.

■ Effleurez plusieurs fois les touches fléchées, jusqu'à ce que le type d'affichage souhaité se mette en surbrillance. Effleurez la touche OK.

En fonction de l'option sélectionnée, la machine à café automatique consomme plus d'énergie. Le message correspondant apparaît à l'écran.

Le message " Première mise en service effectuée avec succès " s'affiche.

Le message " Remplir le réservoir à eau et le remettre en place " s'affiche.

■ Versez de l'eau potable froide et fraîche dans le réservoir à eau.

Conseil : Suivez les étapes suivantes du mode d'emploi pour régler l'appareil en fonction de vos préférences et apprendre à connaître son fonctionnement.

Dureté de l'eau

La dureté de l'eau indique la quantité de calcaire en solution dans l'eau. Plus la teneur en calcaire est importante, plus l'eau est dite dure. Plus l'eau est dure, plus l'appareil nécessitera des détartrages fréquents.

La machine à café automatique mesure la quantité d'eau et de vapeur utilisée. Le nombre de boissons que vous pouvez préparer avant de devoir détartrer l'appareil dépend de la dureté de l'eau définie.

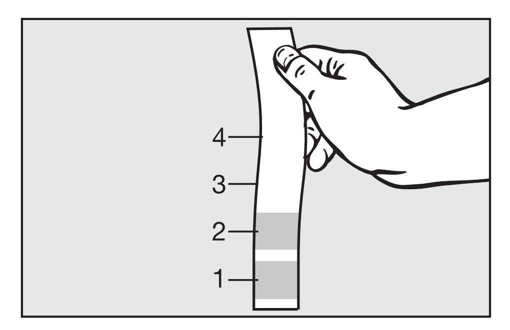
Réglez la machine à café automatique en fonction de la dureté de l'eau locale afin de garantir le bon fonctionnement de l'appareil et d'éviter tout dommage. De cette manière, le message vous invitant à effectuer un détartrage s'affichera au moment opportun.

La machine propose quatre degrés de dureté :

Dureté de l'eau	**Plage de dureté du service des eaux**	**Réglage (degré de dureté)**
0 - 8,4 °dH (0 - 1,5 mmol/l)	douce	douce
8,4 - 14 °dH (1,5 - 2,5 mmol/l)	moyenne	moyenne
14 - 21 °dH (2,5 - 3,7 mmol/l)	dure	dure
plus de 21 °dH (plus de 3,7 mmol/l)	dure	très dure

Détermination de la dureté de l'eau

Vous pouvez déterminer vous-même la dureté de l'eau locale à l'aide de la bande de test fournie. Sinon, le service des eaux vous indiquera la dureté de l'eau locale.



- Plongez la bande de test dans l'eau pendant environ 1 seconde. Séchez-la en la secouant. Au bout d'environ une minute, vous pourrez lire le résultat.

Vous pouvez désormais régler la dureté de l'eau sur la machine à café automatique.

Réglage de la dureté de l'eau

- Effleurez la touche ‣☰.
- Effleurez plusieurs fois les touches fléchées, jusqu'à ce que " Dureté eau " se mette en surbrillance. Effleurez la touche OK.
- Effleurez plusieurs fois les touches fléchées, jusqu'à ce que la dureté de l'eau souhaitée se mette en surbrillance. Effleurez la touche OK.

Le réglage est mémorisé.

Vous pouvez commander la machine à café automatique en effleurant du doigt les touches sensitives correspondantes.

Vous avez sélectionné le menu des boissons lorsque les éléments suivants apparaissent à l'écran :



Pour préparer un café, effleurez l'une des touches des boissons.

Sélection d'un menu et navigation au sein d'un menu

Pour accéder à un menu, effleurez la touche correspondante. Dans le menu en question, vous pouvez exécuter des actions ou modifier des réglages.



Un tiret à droite dans l'affichage indique qu'il existe d'autres options ou que du texte supplémentaire suit. Vous pouvez afficher ces éléments à l'aide des touches fléchées.

La coche ✓ vous indique le réglage actuellement sélectionné.

Si vous souhaitez sélectionner une option, effleurez les touches flé - chées ∨ et ∧, jusqu'à ce que l'option souhaitée se mette en surbrillance.

Pour confirmer la sélection, effleurez la touche OK.

Retour vers le menu supérieur ou annulation d'une action

Pour quitter le niveau de menu actuel, effleurez la touche " Retour " ⮌.

Si vous n'actionnez pas de touche pendant un certain temps, la machine à café automatique revient automatiquement au menu des boissons.

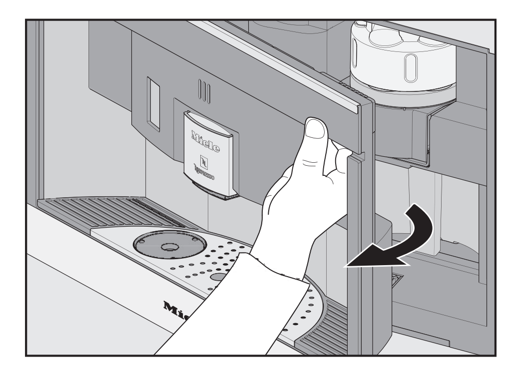
Remplissage du réservoir à eau

Attention ! Il existe un risque d'infection par des germes.
Renouvelez l'eau **tous les jours** pour éviter le développement de germes.

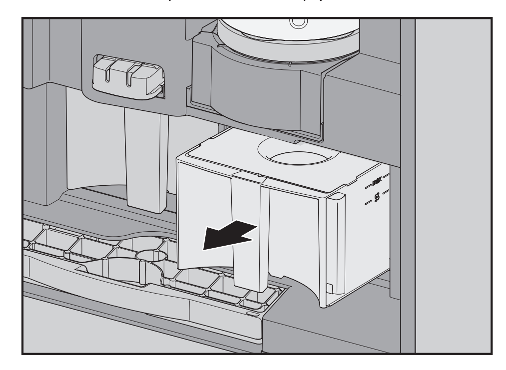
Utilisez exclusivement de l'eau potable froide et fraîche pour remplir le réservoir à eau.

L'eau bouillante ou chaude ou tout autre liquide risquerait d'endommager la machine à café automatique.

N'utilisez **pas** d'eau minérale pour remplir le réservoir à eau. Elle entartrerait et endommagerait la machine à café automatique.



- Ouvrez la porte de l'appareil.



- Soulevez légèrement le réservoir à eau, puis retirez-le vers l'avant.
- Remplissez le réservoir d'eau potable froide et fraîche jusqu'au repère " Max ".
- Introduisez le réservoir à eau dans l'appareil jusqu'à la butée. Fermez la porte de l'appareil.

Si le réservoir à eau dépasse de la machine ou vous semble trop haut, vérifiez si la surface de pose du réservoir à eau est encrassée. La soupape de sortie risquerait de perdre de son étanchéité. Si nécessaire, nettoyez la surface de pose du réservoir à eau.

Mise en marche

- Effleurez la touche Marche/Arrêt ⏀.

Conseil : Si vous ne souhaitez pas laisser s'écouler l'eau de rinçage dans le bac d'égouttage, placez un récipient adéquat sous la distribution centrale avant la première préparation de boisson.

" Phase chauffage " apparaît à l'écran et une fois la phase de chauffage terminée, l'appareil exécute un cycle de rinçage. De l'eau chaude s'écoule de la distribution centrale.

> Tant que la température de fonctionnement de la machine est supérieure à 60 °C, le rinçage n'est pas effectué.

La machine à café automatique ajuste le carrousel à capsules et vérifie les compartiments. Des bruits sont audibles pendant ce processus.

Vous pouvez préparer des boissons lorsque les différents types de café s'affichent à l'écran.

Arrêt

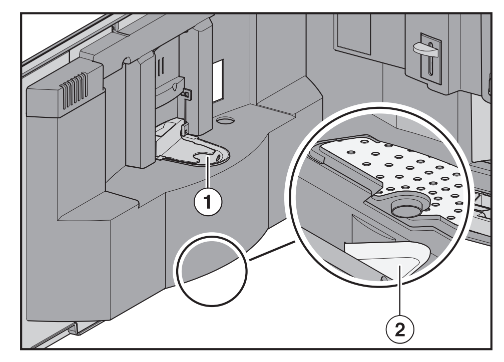
- Effleurez la touche Marche/Arrêt ⏀.

Lorsqu'un café a été préparé, le circuit de café est rincé avant la mise hors tension de l'appareil.

En cas d'absence prolongée

Si vous ne comptez pas utiliser la machine à café automatique pendant une période prolongée :

- videz le bac d'égouttage, le bac à capsules usagées et le réservoir à eau.



- Nettoyez toutes les pièces en profondeur, sans oublier le cache de la distribution centrale ① et le bac récolteur de gouttes ② sur la prote.
- Mettez l'appareil hors tension.

> Si vous laissez la porte de l'appareil ouverte pendant une période prolongée, il est recommandé de débrancher la fiche d'alimentation de la prise de courant ou de déconnecter le fusible de l'installation électrique afin d'économiser de l'énergie.

Chargement des capsules

Les capsules Nespresso sont chargées dans le carrousel à capsules. Le carrousel à capsules compte cinq compartiments qui peuvent chacun accueillir 4 capsules.

Vous pouvez charger cinq variétés de café différentes dans les cinq compartiments. Si les variétés de café sont réparties correctement, vous pouvez sélectionner sur l'écran la variété de café souhaitée pour la préparation.

Remplissage du carrousel à capsules

Attention! Insérez **seulement** des capsules Nespresso dans le carrousel à capsules. Les capsules Nespresso sont disponibles uniquement dans le Club Nespresso ou chez des représentants autorisés de Nespresso. La qualité de Nespresso est garantie uniquement si les capsules Nespresso sont utilisés dans une machine à café Nespresso.

Les capsules ne doivent **pas** être endommagées, brisées, bosselées ou pliées sur le bord. Les capsules peuvent se coincer et endommager la machine à café.

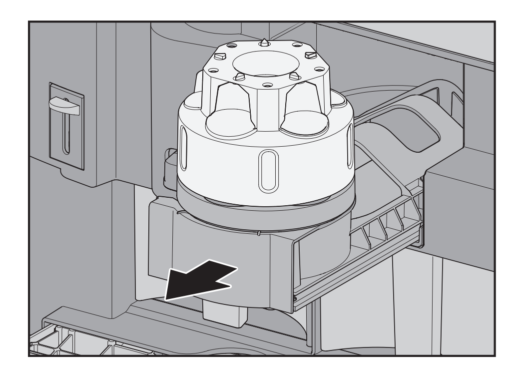
Seule l'utilisation de capsules Nespresso assure le bon fonctionnement et la longévité de votre machine à café Nespresso.

Pour que vous puissiez sélectionner les variétés de café sur l'écran pour la préparation, veillez à

- remplir les compartiments conformément à la répartition des variétés de café.
- ou, si vous utilisez d'autres variétés de café, enregistrez-les (voir chapitre " Répartition des types de café ").

Vous pouvez bien entendu aussi charger la même variété de café dans les différents compartiments.

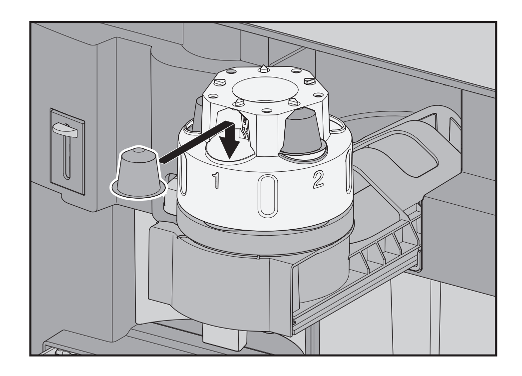
■ Ouvrez la porte de l'appareil.



■ Tirez sur le support de carrousel jusqu'à la butée.

Lorsque la machine à café automatique est sous tension et que vous tirez sur le support de carrousel, la répartition des variétés dans les compartiments apparaît à l'écran. Vous pouvez ainsi répartir correctement les variétés de café.

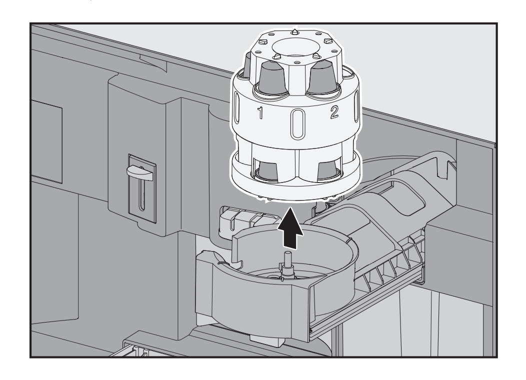
Vous pouvez à présent sortir le carrousel à capsules vers le haut ou remplir ce dernier dans le support de carrousel.



■ Placez les capsules avec la base argentée vers le bas dans les différents compartiments du carrousel à capsules.

Veillez à ce que les capsules soient mobiles et ne se bloquent pas dans le carrousel à capsules.

Si vous avez retiré le carrousel à capsules,



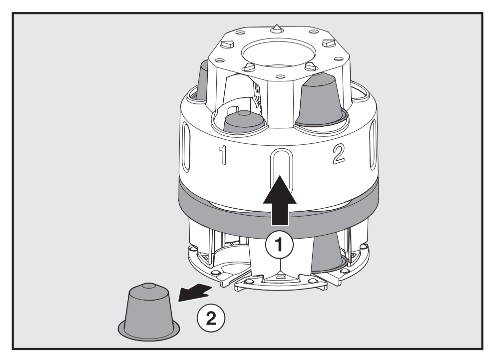
■ placez-le sur le support de carrousel.

■ Poussez le support de carrousel dans la machine à café automatique et fermez la porte de l'appareil.

La machine à café automatique ajuste le carrousel à capsules et vérifie les compartiments. Des bruits sont audibles pendant ce processus.

Retrait des capsules du carrousel à capsules

■ Tirez sur le support de carrousel et enlevez le carrousel à capsules.



■ Poussez l'anneau inférieur du carrousel à capsules vers le haut ① et retirez les capsules ②.

Préparation d'un espresso ou d'un café



- Placez une tasse sous la distribution centrale.
- Effleurez plusieurs fois les touches fléchées, jusqu'à ce que la variété de café de votre choix se mette en surbrillance.

Sélectionnez à présent le type de boisson souhaité.

- Effleurez la touche , ou .

Le café sélectionné s'écoule de la distribution centrale dans la tasse.

Préparation de deux portions

Vous pouvez aussi commander simultanément deux portions d'espresso ou de café et les préparer dans une ou deux tasses. Les deux portions sont préparées **l'une à la suite de l'autre** !

- Placez une tasse sous la distribution centrale.
- Effleurez plusieurs fois les touches fléchées, jusqu'à ce que la variété de café de votre choix se mette en surbrillance.
- Effleurez la touche .

La touche s'allume.

- Effleurez la touche , ou .

Deux portions du café sélectionné s'écoulent de la distribution centrale.

> Si vous n'effleurez aucune touche de boisson pendant un certain temps, la sélection " Dose double " est annulée.

Interruption de la préparation

Vous pouvez interrompre la préparation tant que " Stop " apparaît à l'écran.

- Effleurez la touche OK.

La machine à café automatique arrête la préparation.

> Lors de la préparation de deux portions, seule la préparation de la première portion est interrompue si vous effleurez une fois la touche OK.
> Pour interrompre la préparation des deux portions, effleurez la touche OK plus longtemps.

Après la préparation de boissons

Lorsqu'un café a été préparé, le circuit de café est rincé avant la mise hors tension de l'appareil.

Préparation de lait chaud, de mousse de lait et d'un cappuccino

⚠ Il existe un risque de brûlure au niveau de la vanne de vapeur !
La vapeur et l'eau qui peut s'écouler sont très chaudes.
Veillez à ne pas tenir des parties du corps sous la vanne de vapeur lorsque celle-ci est ouverte.
Ne touchez pas les pièces chaudes.
Veillez à ce que la vanne de vapeur s'enclenche correctement dans la position inférieure, de sorte qu'elle soit correctement reliée au cappuccinatore.

Lorsque la vanne de vapeur a été ouverte, quelques instants s'écoulent avant que de la vapeur s'échappe.
En particulier lorsque le mode éco est activé, le système de vapeur doit d'abord chauffer.
Aucun message n'apparaît à l'écran pendant le processus de préparation de lait.

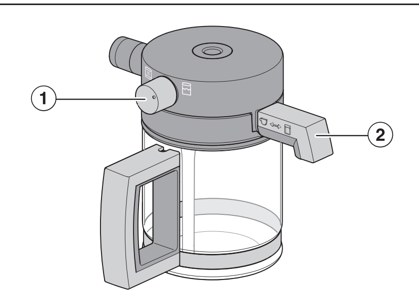
Instructions relatives au cappuccinatore

Utilisez exclusivement du lait sans additifs. Les additifs, qui contiennent généralement du sucre, obstruent le circuit de lait. La machine à café automatique et le cappuccinatore risqueraient d'être endommagés.

Conseil : Pour réussir la mousse de lait, utilisez du lait froid (< 13 °C).

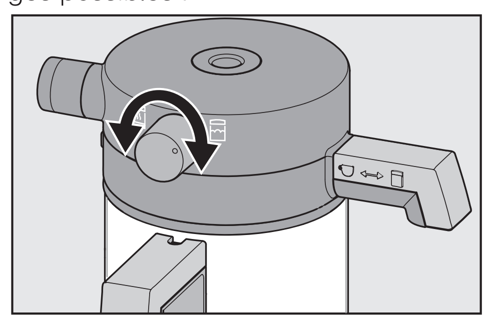
Cet appareil est livré avec un cappuccinatore (préparateur de mousse de lait) qui vous permet de préparer du lait chaud et de la mousse de lait.

Nettoyez le cappuccinatore en profondeur avant la première utilisation, de préférence au lave-vaisselle (voir chapitre " Nettoyage et entretien ").



Le cappuccinatore est doté d'un bouton rotatif ① situé au-dessus de la poignée et d'un distributeur de lait ② situé sur le côté.

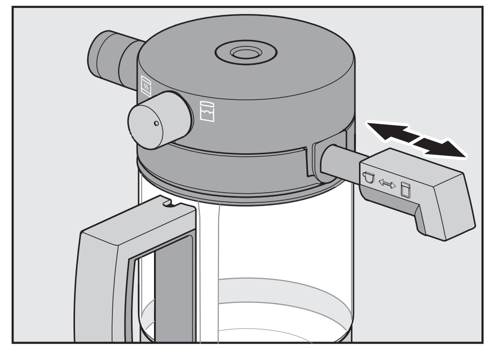
Le bouton rotatif propose deux réglages possibles :



- lait chaud
(tournez le bouton rotatif vers la gauche) ;
- mousse de lait
(tournez le bouton rotatif vers la droite).

Tournez le bouton rotatif vers la gauche ou la droite jusqu'à la butée. Entre ces deux réglages, le lait gicle fortement.

Vous pouvez laisser le lait chaud ou la mousse de lait couler dans la tasse ou les préparer directement dans le petit pot en verre. Pour ce faire, vous devez rentrer ou sortir le distributeur de lait :



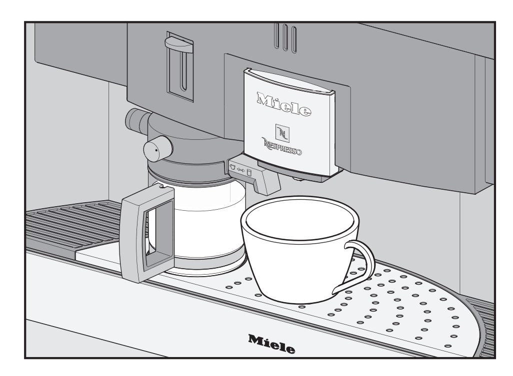
distributeur de lait rentré ( ) : le lait est préparé dans la tasse ;

distributeur de lait sorti ( ) : le lait est préparé dans le cappuccinatore.

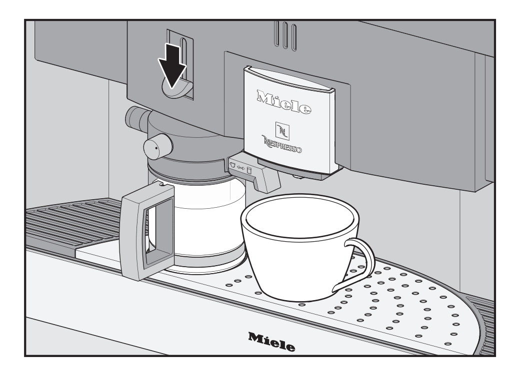
Remarque : En chauffant le lait directement dans le cappuccinatore, vous obtiendrez du lait plus chaud.

Préparation de mousse de lait dans une tasse

- Insérez le distributeur de lait dans le couvercle ( ) jusqu'à la butée.
- Tournez le bouton rotatif vers la droite sur la position .
- Remplissez le cappuccinatore de lait froid sans dépasser le repère **supérieur** et mettez le couvercle en place.



- Placez le cappuccinatore dans le logement d'accueil de la plaque d'égouttage et une tasse sous la distribution centrale.



- Poussez lentement la vanne de vapeur vers le bas jusqu'à enclenchement.
- Lorsqu'une quantité suffisante de mousse de lait se trouve dans la tasse, repoussez la vanne de vapeur vers le haut.

La production de vapeur est limitée dans le temps. Si vous n'avez pas obtenu une quantité suffisante de mousse de lait ou si la buse de vapeur ne distribue plus de vapeur, poussez la vanne de vapeur vers le haut. Ensuite, tirez-la à nouveau vers le bas.

Préparation d'un cappuccino

- Préparez de la mousse de lait dans une tasse en suivant la procédure décrite ci-dessus. Remplissez la tasse jusqu'aux 2/3 de mousse de lait.
- Effleurez plusieurs fois les touches fléchées, jusqu'à ce que la variété de café de votre choix se mette en surbrillance.
- Effleurez la touche pour préparer un espresso.

De l'espresso s'écoule de la distribution centrale. Le cappuccino est terminé.

Préparation de mousse de lait dans le cappuccinatore

- Sortez le distributeur de lait du couvercle () jusqu'à la butée.
- Tournez le bouton rotatif vers la droite sur la position .
- Remplissez le cappuccinatore de lait froid sans dépasser le repère **inférieur** et mettez le couvercle en place.
- Placez le cappuccinatore dans la cavité de réception de la plaque d'égouttage.
- Poussez lentement la vanne de vapeur vers le bas jusqu'à enclenchement.
- Poussez la vanne de vapeur vers le bas lorsque le lait est suffisamment mousseux.

Préparation de lait chaud

- Tournez le bouton rotatif vers la gauche sur la position .
- Remplissez le cappuccinatore de lait froid sans dépasser le repère **supérieur** et mettez le couvercle en place.
- Insérez le distributeur de lait jusqu'à la butée (lait chaud dans la tasse) ou sortez-le (lait chaud dans le petit pot en verre) et placez le cappuccinatore dans la cavité de réception de la plaque d'égouttage.
- Poussez lentement la vanne de vapeur vers le bas jusqu'à enclenchement.

Remarque : En chauffant le lait directement dans le petit pot en verre, vous obtiendrez du lait plus chaud.

Après la préparation de lait

Attention !
De par sa nature, le lait comporte des germes qui se multiplient en cas de nettoyage insuffisant. Les résidus dans l'appareil peuvent mettre votre santé en danger.
Nettoyez régulièrement le cappuccinatore et la vanne de vapeur pour prévenir toute formation de germes.

Démontez et rincez le couvercle du cappuccinatore et le petit pot en verre si plus d'une heure s'écoule entre deux préparations de lait. Les résidus de lait risquent de boucher le cappuccinatore.

Préparation de boissons à l'aide d'un profil

Les profils vous permettent d'adapter votre café ou votre espresso à vos préférences (voir chapitre " Profils ").

Si vous avez déjà configuré un profil personnalisé, vous pouvez d'abord sélectionner votre profil avant de préparer une boisson.

- Effleurez la touche 👤.
- Effleurez plusieurs fois les touches fléchées, jusqu'à ce que " Sélectionner un profil " se mette en surbrillance.
  Effleurez la touche OK.
- Effleurez plusieurs fois les touches fléchées, jusqu'à ce que le profil souhaité se mette en surbrillance.
  Effleurez la touche OK.



Le nom du profil sélectionné est indiqué dans le coin supérieur gauche de l'écran.

Vous pouvez à présent préparer la boisson de votre choix en suivant les instructions figurant dans la section " Préparation d'un espresso ou d'un café ".

Nespresso propose 16 variétés de café différentes et des éditions limitées plusieurs fois par an. Vous avez le choix entre des variétés d'espresso d'origine différente ou d'une seule région, des sortes lungo pour les grandes tasses et des sortes de café décaféiné.

La machine à café automatique peut accueillir cinq variétés de café différentes.

Le carrousel à capsules compte cinq compartiments qui sont numérotés de 1 à 5.

En usine, les compartiments ont déjà été associés à des variétés de café Nespresso.

Sélection de la répartition des types de café

- Effleurez la touche ‣≡.
- Effleurez plusieurs fois les touches fléchées, jusqu'à ce que " Répartition des types de café " se mette en surbrillance. Effleurez la touche OK.
- Effleurez les touches fléchées jusqu'à ce que le compartiment de votre choix se mette en surbrillance. Effleurez la touche OK.

Pour ce compartiment, vous pouvez

- **Choisir un type de café** parmi les variétés qui sont déjà enregistrées dans l'appareil.
- **Ajouter un type de café** si vous souhaitez saisir le nom d'une nouvelle variété.

Si vous avez déjà ajouté des variétés de café, vous pouvez

- **Modifier le type de café** pour modifier le nom de la variété et
- **Effacer le type de café** si vous souhaitez supprimer totalement une variété.

Sélection d'une variété

- Effleurez plusieurs fois les touches fléchées, jusqu'à ce que " Choisir un type de café " se mette en surbrillance. Effleurez la touche OK.

La coche ✓ vous indique la variété de café qui est actuellement associée à ce compartiment.

- Effleurez plusieurs fois les touches fléchées, jusqu'à ce que la variété de café de votre choix se mette en surbrillance. Effleurez la touche OK.

Le réglage est mémorisé.

Ajout d'un type de café

- Effleurez plusieurs fois les touches fléchées, jusqu'à ce que " Ajouter un type de café " se mette en surbrillance. Effleurez la touche OK.

Des lettres que vous pouvez sélectionner à l'aide des touches fléchées s'affichent à l'écran. Vous pouvez également sélectionner des chiffres, des majuscules et des minuscules à l'aide des touches fléchées.

- Effleurez les touches fléchées pour sélectionner le caractère de votre choix. Effleurez la touche OK.

Le caractère apparaît dans la ligne au-dessus.

- Répétez le processus jusqu'à ce que le nom souhaité apparaisse dans la ligne supérieure de l'écran.

Remarque : La touche ⮌ vous permet de supprimer le dernier caractère saisi.

Lorsque vous avez terminé la saisie et que vous souhaitez l'**enregistrer**,

- effleurez les touches fléchées jusqu'à ce que la coche ✓ se mette en surbrillance. Effleurez la touche OK.

Si vous ne souhaitez **pas enregistrer** l'entrée,

- effleurez la touche ⮌ jusqu'à ce que tous les caractères soient supprimés et que la machine à café automatique repasse à la dernière sélection.

Modification du type de café

Vous pouvez uniquement modifier les variétés que vous avez créées en plus des types de café préenregistrés en usine.

- Effleurez plusieurs fois les touches fléchées, jusqu'à ce que " Modifier le type de café " se mette en surbrillance. Effleurez la touche OK.

Procédez de la même manière que lors de l'ajout d'un type de café " :

- Pour supprimer un caractère, effleurez la touche ⮌.
- Pour saisir de nouveaux caractères, sélectionnez le caractère en question et confirmez-le à l'aide de la touche OK.
- Pour enregistrer le nouveau nom de la variété, sélectionnez la coche ✓ et effleurez la touche OK.

Suppression d'un type de café

Vous pouvez uniquement supprimer les variétés que vous avez créées en plus des types de café préenregistrés en usine.

- Effleurez plusieurs fois les touches fléchées, jusqu'à ce que " Effacer un type de café " se mette en surbrillance. Effleurez la touche OK.
- À l'aide des touches fléchées, sélectionnez la variété que vous souhaitez supprimer.
- Effleurez la touche OK.

Une coche ✓ apparaît derrière la variété et le type de café est supprimé après quelques instants.

Modification de la quantité de boisson

Le goût du café dépend non seulement de la variété de café, mais aussi de la quantité d'eau utilisée.
La machine à café automatique est équipée d'une fonction de programmation de la quantité. Elle vous permet d'adapter la quantité d'eau utilisée pour tous les cafés en fonction de la taille de vos tasses et de la variété de café utilisée.

La nouvelle quantité de boisson enregistrée s'applique au type de boisson sélectionné. Aucune distinction n'est faite en fonction des variétés de café ou des compartiments.

Pour chaque boisson, vous pouvez programmer une quantité maximale admissible. Une fois cette quantité atteinte, la préparation s'arrête. La quantité maximale admissible est alors enregistrée pour cette boisson.

La nouvelle quantité de boisson est toujours enregistrée dans le profil actuel. Le nom du profil actuel est indiqué dans le coin supérieur gauche de l'écran.

Vous avez le choix entre deux méthodes de programmation de la quantité :

- à l'aide de la touche de boisson pendant la préparation d'un café ou
- en sélectionnant la quantité de boisson via le menu "Réglages".

Si le réservoir à eau est vidé pendant la préparation, la machine à café automatique interrompt la programmation de la quantité. La quantité de boisson **n'est pas** enregistrée.

Modification de la quantité de boisson pendant la préparation

Si vous effleurez les touches des boissons ☐, ☐ et ☐ pendant au moins 3 secondes, la programmation de la quantité démarre.

- Placez la tasse de votre choix sous la distribution centrale.
- Effleurez plusieurs fois la touche de la boisson souhaitée, jusqu'à ce que " modifier " apparaisse à l'écran.

La boisson de votre choix est préparée et " enregistrer " apparaît à l'écran.

- Lorsque la tasse est suffisamment remplie, effleurez la touche OK.

À partir de maintenant, la machine à café automatique utilisera la quantité de boisson programmée pour cette boisson.

Remarque : Vous pouvez interrompre la programmation de la quantité tant que le message " Stop " apparaît à l'écran.

Sélection de la quantité de boisson via le menu Réglages

- Effleurez la touche ‣☰.
- Effleurez plusieurs fois les touches fléchées, jusqu'à ce que " Quantité de boisson " se mette en surbrillance. Effleurez la touche OK.
- Effleurez plusieurs fois les touches fléchées, jusqu'à ce que la boisson souhaitée se mette en surbrillance. Effleurez la touche OK.

La suite de la procédure est identique à la méthode de programmation de la quantité pendant la préparation.

Modification de la quantité de boisson pour différents profils

Vous pouvez modifier la quantité de boisson pour l'espresso, le café et le café long pour chaque profil.

- Effleurez la touche 👤.
- Sélectionnez le profil souhaité.

Le nom du profil actuel est indiqué dans le coin supérieur gauche de l'écran.

Suivez les instructions ci-dessus pour sélectionner la quantité de boisson via le menu " Réglages " ou pour modifier la quantité de boisson pendant la préparation.

Si vous utilisez l'appareil avec d'autres personnes et que vous avez des goûts et des préférences différentes, vous pouvez enregistrer jusqu'à 7 profils individuels.

Dans chaque profil, vous pouvez régler la quantité de boisson pour chaque café (voir chapitre " Modification de la quantité de boisson ").



Le nom du profil actuel est indiqué dans le coin supérieur gauche de l'écran.

Sélection des profils

■ Effleurez la touche 👤.

La touche 👤 s'allume.

Vous pouvez à présent " Créer un profil ".

Si vous avez déjà créé un profil en plus du profil standard Miele, vous pouvez également :

– **Sélectionner un profil** parmi ceux qui sont déjà enregistrés dans l'appareil.
– **Modifier le nom** si vous souhaitez modifier le nom d'un profil.
– **Supprimer le profil** si vous souhaitez supprimer un profil.
– **Changer de profil** pour déterminer si la machine à café automatique retourne toujours automatiquement au profil standard Miele ou si elle active toujours le dernier profil sélectionné.

Remarque : En effleurant les touches ⮌ ou 👤, vous retournez au menu principal.

Création d'un profil

■ Effleurez plusieurs fois les touches fléchées, jusqu'à ce que " Ajouter un profil " se mette en surbrillance. Effleurez la touche OK.

Des lettres que vous pouvez sélectionner à l'aide des touches fléchées s'affichent à l'écran. Vous pouvez également sélectionner des chiffres, des majuscules et des minuscules à l'aide des touches fléchées.

■ Effleurez les touches fléchées pour sélectionner le caractère de votre choix. Effleurez la touche OK.

Le caractère apparaît dans la ligne au-dessus.

■ Répétez le processus jusqu'à ce que le nom souhaité apparaisse dans la ligne supérieure de l'écran.

Remarque : La touche ⮌ vous permet de supprimer le dernier caractère saisi.

Lorsque vous avez terminé la saisie et que vous souhaitez l'**enregistrer**,

■ effleurez les touches fléchées jusqu'à ce que la coche ✓ se mette en surbrillance. Effleurez la touche OK.

Si vous ne souhaitez **pas enregistrer** l'entrée,

- effleurez la touche ⮌ jusqu'à ce que tous les caractères soient supprimés et que la machine à café automatique repasse à la dernière sélection.

Le dernier profil créé est sélectionné comme profil actuel.

Sélection d'un profil

Cette fonction est uniquement disponible si vous avez déjà créé un profil en plus du profil standard Miele.

- Effleurez plusieurs fois les touches fléchées, jusqu'à ce que " Sélectionner un profil " se mette en surbrillance.
  Effleurez la touche OK.
- Effleurez les touches fléchées, jusqu'à ce que le profil souhaité se mette en surbrillance. Effleurez la touche OK.

Dans le menu " Sélectionner une boisson ", le nom du profil actuel apparaît en haut de l'écran.

Modification du nom

Cette fonction est uniquement disponible si vous avez déjà créé un profil en plus du profil standard Miele.

- Effleurez plusieurs fois les touches fléchées, jusqu'à ce que " Modifier le nom " se mette en surbrillance.
  Effleurez la touche OK.

Procédez de la même manière que lors de la création d'un profil " :

– Pour supprimer un caractère, effleurez la touche ⮌.

– pour saisir de nouveaux caractères, sélectionnez le caractère en question et confirmez-le à l'aide de la touche OK.

– pour enregistrer le nouveau nom du profil, sélectionnez la coche ✓ et effleurez la touche OK.

Suppression d'un profil

Cette fonction est uniquement disponible si vous avez déjà créé un profil en plus du profil standard Miele.

- Effleurez plusieurs fois les touches fléchées, jusqu'à ce que " Supprimer un profil " se mette en surbrillance.
  Effleurez la touche OK.
- À l'aide des touches fléchées, sélectionnez le profil que vous souhaitez supprimer.
- Effleurez la touche OK.

Une coche ✓ apparaît derrière le profil et ce dernier est supprimé après quelques instants.

Changement de profil

Vous pouvez configurer l'appareil de sorte qu'il repasse automatiquement au profil standard Miele après chaque préparation ou lors de la mise sous tension ou de manière à ce qu'il active toujours le dernier profil sélectionné.

Cette fonction est uniquement disponible si vous avez déjà créé un profil en plus du profil standard Miele.

- Effleurez plusieurs fois les touches fléchées, jusqu'à ce que " Changer de profil " se mette en surbrillance. Effleurez la touche OK.

Vous avez désormais le choix entre les possibilités suivantes :

- **manuel** : le profil sélectionné reste actif jusqu'à ce que vous sélectionniez un autre profil.
- **après distribution** : l'appareil repasse au profil standard après chaque préparation.
- **à la mise en marche** : à chaque mise en service, l'appareil sélectionne automatiquement le profil standard Miele, indépendamment du profil sélectionné avant la dernière mise hors service.

- Effleurez plusieurs fois les touches fléchées, jusqu'à ce que l'option de votre choix se mette en surbrillance. Effleurez la touche OK.

Le menu Réglages vous permet d'adapter la machine à café automatique à vos préférences personnelles.

Sélection du menu " Réglages "

- Effleurez la touche ‣☰.

Vous pouvez à présent vérifier ou modifier les réglages.

La coche ✓ derrière chaque entrée vous indique le réglage actuellement activé.

En effleurant la touche ↩, vous retournez au niveau de menu supérieur.
En effleurant la touche ‣☰, vous retournez au menu " Sélectionner une boisson ".

Remarque : Si vous avez sélectionné l'affichage de l'heure ou " **Désactivation de nuit** ", vous pouvez modifier les réglages **sans** mettre la machine à café automatique sous tension.
Effleurez la touche ‣☰.

Modification et enregistrement des réglages

- Effleurez la touche ‣☰.
- À l'aide des touches fléchées, sélectionnez le réglage souhaité.
  Effleurez la touche OK.
- Effleurez plusieurs fois les touches fléchées, jusqu'à ce que le réglage souhaité se mette en surbrillance.
- Effleurez la touche OK.

Le réglage est mémorisé.

Tableau des réglages possibles

Le réglage d'usine de chaque élément de menu est indiqué en **gras**.

Élément de menu	Réglages possibles
Langue	**allemand**, autres langues Pays
Réglage de la date	Année/mois/jour
Heure	Affichage **désactivé** / activé / désactivation de nuit Format de temps 12 h / **24 h** régler
Timer	Timer 1 régler mise en marche à / arrêt après (**1:00**) / arrêt à en fonction des jours lundi / mardi / mercredi / jeudi / vendredi / samedi / dimanche / valider activer mise en marche à (oui / **non**) / Arrêt à (oui / **non**) Timer 2 régler mise en marche à / arrêt à en fonction des jours lundi / mardi / mercredi / jeudi / vendredi / samedi / dimanche / valider activer mise en marche à (oui / **non**) / Arrêt à (oui / **non**)
Répartition des types de café	Compartiment 1 choisir un type de café / ajouter un type de café / modifier un type de café* / effacer un type de café* Compartiment 2 choisir un type de café / ajouter un type de café / modifier un type de café* / effacer un type de café* Compartiment 3 choisir un type de café / ajouter un type de café / modifier un type de café* / effacer un type de café* Compartiment 4 choisir un type de café / ajouter un type de café / modifier un type de café* / effacer un type de café* Compartiment 5 choisir un type de café / ajouter un type de café / modifier un type de café* / effacer un type de café*

Réglages

Élément de menu	Réglages possibles
Quantité de boisson	Espresso Café Café long
Mode éco	**activé** / désactivé
Éclairage	Luminosité appareil mis en marche / appareil arrêté Arrêt après
Info	Nombre boissons Total boissons / Espresso / Café / Café long / Vapeur Boissons avant détartrage
Sécurité enfants	activée / désactivée
Dureté de l'eau	douce moyenne dure **très dure**
Luminosité de l'écran	
Volume	Signaux sonores Bip des touches
Revendeurs	Mode démo activé / **désactivé**
Réglages usine	ne pas réinitialiser réinitialiser

* apparaît uniquement si vous avez déjà ajouté un nouveau type de café

Langue

Vous pouvez sélectionner votre langue et votre pays pour tous les textes qui s'affichent à l'écran.

Remarque : Si vous avez sélectionné par mégarde une langue que vous ne comprenez pas, vous pouvez retrouver l'élément de menu " Langue " à l'aide du symbole .

Heure

Vous pouvez régler l'affichage de l'heure, le format de temps et l'heure.

Affichage (affichage de l'heure)

Vous avez le choix entre les possibilités suivantes :

- **activé** : l'heure s'affiche toujours lorsque vous mettez l'appareil hors tension.
- **désactivé** : l'heure ne s'affiche pas lorsque vous mettez l'appareil hors tension.
- **désactivation de nuit** : l'heure s'affiche uniquement en journée.

En fonction de l'option sélectionnée, la machine à café automatique consomme plus d'énergie. Le message correspondant apparaît à l'écran.

Format de temps

Vous avez le choix entre les possibilités suivantes :

- format 24 heures (24 heures) ;
- format 12 heures (12 heures).

Réglage

Utilisez les touches fléchées pour régler les heures et les minutes.

Date

Utilisez les touches fléchées pour régler l'année, le mois et le jour.

Timer

Vous avez le choix entre deux timers dotés des fonctions suivantes :

La machine à café automatique

- se met en marche à une heure déterminée, par exemple le matin pour le petit-déjeuner (" Mise en marche à ").
- s'arrête à une heure déterminée (" Arrêt à ").
- s'arrête après un délai déterminé si aucune touche n'est actionnée ou si aucune boisson n'est préparée (" Arrêt après " ; uniquement pour le timer 1).

Vous pouvez par ailleurs attribuer les fonctions du timer à certains jours de la semaine.

Pour les fonctions " Mise en marche à " et " Arrêt à ", le timer doit être **activé** et attribué à un jour de semaine **minimum**.

Sélection du timer

Vous avez le choix entre les possibilités suivantes :

- Timer 1 :
  mise en marche à, arrêt à, arrêt après ;
- Timer 2 :
  mise en marche à, arrêt à.

Mise en marche à

Si la sécurité enfants est activée, la machine à café automatique ne se met **pas** en marche à l'heure réglée.

Utilisez les touches fléchées pour régler les heures et les minutes.

Si la machine à café automatique s'est mise en marche **trois fois** via la fonction du timer " Mise en marche à " sans que vous ayez préparé de boisson, l'appareil ne se mettra plus en marche automatiquement. Ce principe permet d'assurer que la machine à café automatique ne se met pas en marche tous les jours en cas d'absence prolongée (vacances, etc.)

Les heures programmées restent toutefois en mémoire et sont réactivées automatiquement dès que vous remettez la machine en marche manuellement.

Arrêt à

Utilisez les touches fléchées pour régler les heures et les minutes.

En cas d’une absence prolongée le temps enregistré est activé à nouveau après la prochaine mise en marche (Voir " Mise en marche à ").

Arrêt après

La fonction du timer " Arrêt après " est uniquement disponible pour le timer 1.

Si aucune touche n'est actionnée ou qu'aucune boisson n'est préparée, la machine à café automatique se met hors tension après 30 minutes afin d'économiser de l'énergie.

Vous pouvez modifier ce réglage par défaut à l'aide des touches fléchées et sélectionner une durée comprise entre 15 minutes et 9 heures.

En fonction des jours

Sélectionnez le jour de la semaine de votre choix. Le symbole ☑ s'affiche après le jour sélectionné.

Lorsque vous avez sélectionné tous les jours souhaités,

- effleurez plusieurs fois la touche fléchée ∨, jusqu'à ce que " valider " se mette en surbrillance.
  Effleurez la touche OK.

Activation et désactivation du timer

Si la fonction " Mise en marche à " du timer est activée, le symbole ⊕ et l'heure d'activation souhaitée apparaissent à l'écran 23:59 heures auparavant, pour autant que l'affichage de l'heure soit réglé sur " activé " ou " désactivation de nuit ".

Lorsque la sécurité enfants est activée, la fonction du timer " Mise en marche à " n'est pas disponible.

Sélectionnez la fonction du timer souhaitée. Le symbole ☑ s'affiche derrière la fonction du timer.

- Effleurez plusieurs fois la touche fléchée ∨, jusqu'à ce que " valider " se mette en surbrillance.
  Effleurez la touche OK.

Mode éco

Le mode éco vous permet d'économiser de l'énergie. Le système de vapeur ne chauffe que lorsque vous commandez un café ou de la vapeur pour préparer du lait chaud / de la mousse de lait.

Si le mode éco est désactivé, vous pouvez préparer directement de la mousse de lait / du lait chaud et du café / de l'espresso l'un à la suite de l'autre. Le système de vapeur chauffe en permanence et la machine à café automatique consomme considérablement plus d'énergie.

La machine à café automatique vous signale que le niveau de consommation d'énergie a changé.

Éclairage

Vous avez le choix entre les possibilités suivantes :

- régler la luminosité de l'éclairage lorsque l'appareil est sous tension ;
- régler la luminosité de l'éclairage lorsque l'appareil est hors tension ;
- déterminer le moment où l'éclairage doit s'éteindre ("Arrêt après").

Réglage de la luminosité

Sélectionnez d'abord l'une des possibilités suivantes :

- " Appareil mis en marche " ;
- " Appareil arrêté ".

Pour modifier la luminosité, utilisez les touches fléchées.

Pour désactiver l'éclairage,

- effleurez plusieurs fois la touche fléchée ∨, jusqu'à ce qu'aucun tiret ne soit plus rempli et que le message "désactivé" apparaisse à l'écran.

Réglage du délai d'arrêt de l'éclairage (Arrêt après)

Vous pouvez choisir combien de temps l'éclairage de la machine à café automatique doit rester allumé après la mise hors tension de l'appareil.

Lorsque la machine à café est sous tension, l'éclairage reste allumé pendant 10 minutes une fois la dernière action exécutée. Vous ne pouvez pas modifier ce délai.

Utilisez les touches fléchées pour régler les heures et les minutes.

Info (affichage des informations)

L'élément de menu " Info " vous permet d'afficher le nombre de tasses préparées pour chaque boisson.

De plus, vous pouvez voir si plus de 50 tasses peuvent être préparées jusqu'au prochain détartrage (" Boissons avant détartrage ").

Pour retourner à l'écran précédent,

- effleurez la touche OK.

Verrouillage de la machine à café automatique (sécurité enfants 🔒)

Vous pouvez verrouiller la machine à café automatique pour éviter l'utilisation de l'appareil par des personnes non autorisées (enfants, etc.).

Activation et désactivation de la sécurité enfants 🔒

Lorsque la sécurité enfants est activée, la fonction du timer " Mise en marche à " est désactivée.

Désactivation provisoire de la sécurité enfants

Lorsque le message " Pour déverrouiller presser la touche OK 6 secondes " s'affiche,

- effleurez la touche OK pendant 6 secondes.

Dès que vous mettez la machine à café automatique hors tension, l'appareil est à nouveau verrouillé.

Dureté de l'eau

Vous trouverez les informations relatives à la dureté de l'eau dans le chapitre " Préparation et mise en service ".

Luminosité de l'écran

Pour modifier la luminosité de l'écran, utilisez les touches fléchées.

Volume

Vous pouvez régler le volume des signaux sonores et des bips de validation à l'aide des touches fléchées.

Pour désactiver les signaux sonores,

- effleurez plusieurs fois la touche fléchée ∨, jusqu'à ce qu'aucun tiret ne soit plus rempli et que le message "désactivé" apparaisse à l'écran.

Réglage d'usine

Vous pouvez réinitialiser les réglages d'usine de la machine à café automatique.

Vous pouvez consulter les réglages d'usine dans le " Tableau des réglages possibles ".

Les réglages suivants ne sont **pas** réinitialisés :

- langue ;
- heure ;
- nombre boissons ;
- profils ;
- quantité de boisson.

Revendeur (mode expo)

Cette fonction n'est pas utile pour votre usage personnel.

La fonction " Revendeur " permet de présenter la machine à café automatique dans un commerce ou dans des lieux d'exposition. L'appareil s'allume, mais vous ne pouvez pas préparer de boissons ni exécuter des actions.

Si vous activez le mode expo, vous ne pouvez pas éteindre la machine à café automatique à l'aide de la touche Marche/Arrêt ⓘ.

Nettoyage et entretien

Vue d'ensemble

Nettoyez régulièrement la machine à café automatique pour éviter la formation de germes.

Fréquence recommandée	Quelles sont les opérations à effectuer ?
Après chaque préparation de lait, si les préparations sont espacées de plus d'une heure	Rinçage du couvercle du cappuccinatore
Tous les jours (au plus tard à la fin de la journée, avant de mettre l'appareil hors tension)	Nettoyage du Cappuccinatore
	Nettoyage du réservoir à eau
	Nettoyage du bac à capsules usagées
	Nettoyage du bac d'égouttage
	Nettoyage de l'égouttoir et de la plaque d'égouttage
1 x par semaine ou en cas de besoin	Nettoyage du cache de la distribution centrale
	Nettoyage du carrousel à capsules et du support de carrousel
	Nettoyage du bac récolteur de gouttes situé à l'intérieur de la porte de l'appareil
	Nettoyage de l'intérieur de l'appareil
	Nettoyage de la vanne de vapeur
	Nettoyage de la façade de l'appareil (particulièrement important directement après le détartrage)
1 x par mois	Nettoyage du réceptacle à capsule (avec une pastille de nettoyage)
Après la préparation d'environ 15 000 boissons	Remplacement de la cage à capsules
En fonction de la dureté de l'eau	Détartrage de l'appareil

Certaines pièces de la machine à café automatique peuvent aller au lave-vaisselle. Les lavages fréquents au lave-vaisselle peuvent entraîner une coloration des pièces de la machine à café automatique par des résidus alimentaires (par exemple, la sauce tomate) ou endommager le revêtement.

Vous pouvez nettoyer toutes les pièces amovibles au lave-vaisselle **sauf :**

- le réceptacle à capsule ;
- l'égouttoir en plastique ;
- le carrousel à capsules et le support de carrousel.

⚠ Danger de brûlure !
Avant de procéder au nettoyage, laissez l'appareil refroidir. L'eau contenue dans le bac d'égouttage peut également être très chaude.

Avant de nettoyer l'intérieur de l'appareil, mettez la machine à café automatique hors tension.

Ne nettoyez **pas** l'intérieur de la fente d'introduction du réceptacle à capsule.

N'utilisez pas de nettoyeur vapeur. La vapeur peut humidifier les pièces sous tension et provoquer un court-circuit.

Pour éviter d'endommager les surfaces en nettoyant l'appareil, n'utilisez pas :

- de détergents à base de soude, d'ammoniac, d'acide ou de chlore ;
- de détergents contenant des solvants ;
- de détergents détartrants ;
- de détergents pour acier inoxydable ;
- de produits de nettoyage pour lave-vaisselle ;
- de produits de nettoyage pour four ;
- de détergents abrasifs, comme la poudre, la crème à récurer ou les pierres de nettoyage ;
- d'éponges abrasives dures, par exemple, les éponges à récurer pour casseroles, les brosses ou les éponges usagées contenant encore des résidus de produit abrasif ;
- de gommes anti-salissures ;
- de grattoirs métalliques.

Rinçage de l'appareil

Si un café a été préparé, la machine à café automatique procède à un rinçage avant de se mettre hors tension. Cette procédure permet d'éliminer les éventuels résidus de café.

Vous pouvez toutefois aussi rincer le circuit de café manuellement.

- Effleurez la touche ⓪.
- Effleurez plusieurs fois les touches fléchées, jusqu'à ce que " Rincer l'appareil " se mette en surbrillance. Effleurez la touche OK.

L'appareil est rincé.

Réservoir à eau

Renouvelez l'eau tous les jours pour éviter le développement de germes.

- Nettoyez le réservoir à eau au lave-vaisselle ou à la main avec de l'eau chaude additionnée d'un peu de produit vaisselle. Séchez le réservoir à eau.
- Nettoyez et séchez soigneusement la surface de pose du réservoir à eau, avant tout les cavités.

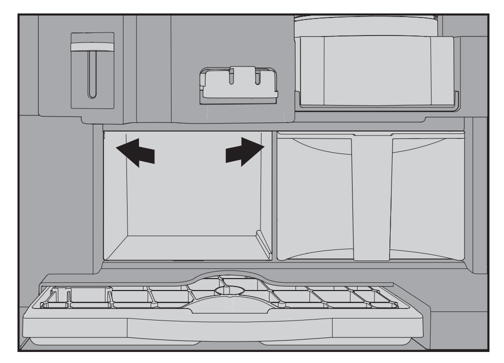
Veillez à ce que la vanne, la face inférieure du réservoir à eau et la surface de pose du réservoir à eau soient propres. Sinon, vous ne parviendrez pas à introduire le réservoir à eau correctement dans l'appareil.

Bac à capsules usagées

Nettoyez le bac à capsules usagées **quotidiennement** afin d'éviter les odeurs désagréables et la formation de moisissures.

Le bac à capsules usagées contient souvent un peu d'eau résiduelle provenant du processus de rinçage.

- Soulevez légèrement le bac à capsules usagées, puis retirez-le vers l'avant.
- Nettoyez le bac à capsules usagées au lave-vaisselle ou à la main avec de l'eau chaude additionnée d'un peu de produit vaisselle. Séchez le bac à capsules usagées.



- Nettoyez l'emplacement du bac à capsules usagées à l'intérieur de l'appareil.

Veillez en particulier à ce que les coins supérieurs droit et gauche (flèches) à l'intérieur de l'appareil soient propres. Sinon, l'appareil ne détecte pas le bac à capsules usagées et ne peut pas prévenir l'utilisateur lorsqu'il est temps de le vider.

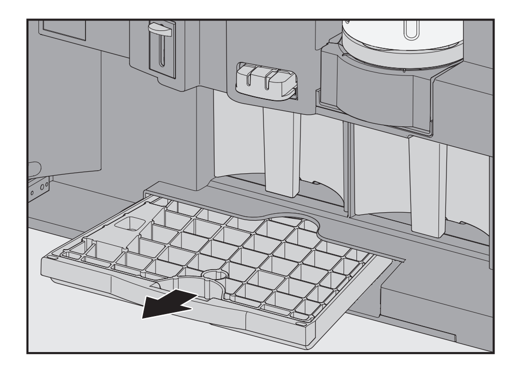
- Insérez le bac à capsules usagées dans l'appareil.

Bac d'égouttage avec grille

Nettoyez le bac d'égouttage **quotidiennement** afin d'éviter les odeurs désagréables et la formation de moisissures.

L'écran de la machine à café automatique vous informe lorsque le bac d'égouttage est plein et doit être vidé. Videz le bac d'égouttage au plus tard lorsque ce message apparaît.

⚠ Danger de brûlure !
Après un rinçage de la machine à café automatique, attendez quelques instants avant de retirer le bac d'égouttage de l'appareil. L'eau de rinçage continue à s'écouler pendant quelques instants.
L'eau contenue dans le bac d'égouttage peut être très chaude. Soyez prudent lorsque vous videz le bac d'égouttage.



- Ouvrez la porte de l'appareil. Retirez doucement le bac d'égouttage de l'appareil.

La grille dans le bac d'égouttage a une fonction " casse-vague " destinée à empêcher l'eau de déborder lors du transport du bac d'égouttage plein.

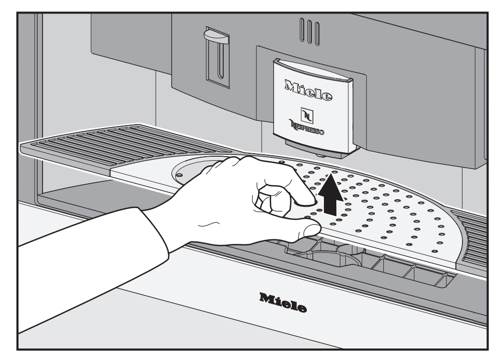
- Nettoyez le bac d'égouttage et la grille au lave-vaisselle ou à la main avec de l'eau chaude additionnée d'un peu de produit vaisselle. Séchez les deux pièces.

Veillez en particulier à ce que les plaquettes métalliques (contacts) du bac d'égouttages soient propres et sèches. Ces plaquettes doivent être propres et sèches pour que l'appareil puisse reconnaître si le bac d'égouttage est plein.

- Nettoyez la surface en dessous du bac d'égouttage à l'intérieur de l'appareil.
- Insérez le bac d'égouttage dans la machine à café automatique.

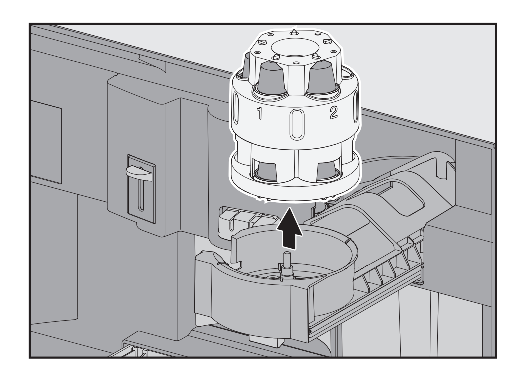
Veillez à enfoncer le bac d'égouttage dans l'appareil jusqu'à la butée.

Égouttoir avec plaque d'égouttage

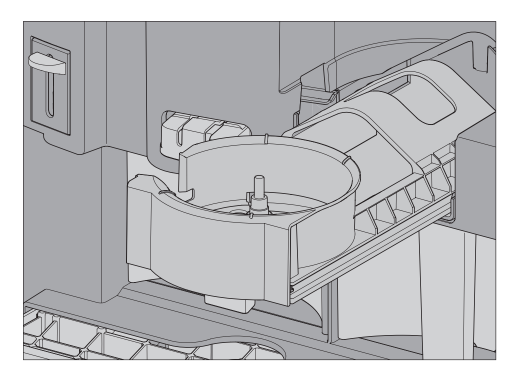


- Retirez l'égouttoir et la plaque d'égouttage.
- Nettoyez l'égouttoir **à la main** avec de l'eau chaude additionnée d'un peu de produit vaisselle.
- Nettoyez la plaque d'égouttage au lave-vaisselle ou à la main avec de l'eau chaude additionnée d'un peu de produit vaisselle.
- Séchez les deux pièces et remettez-les en place.

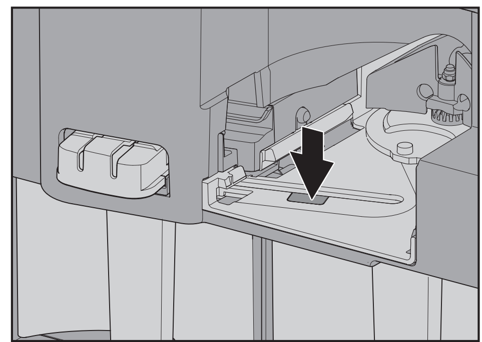
Carrousel à capsules et support de carrousel



- Ouvrez la porte de l'appareil. Tirez sur le support de carrousel jusqu'à la butée et enlevez le carrousel à capsules.



- Soulevez légèrement le support de carrousel à l'avant, puis retirez-le.
- Nettoyez le carrousel à capsules et le support de carrousel **à la main** avec de l'eau chaude additionnée d'un peu de produit vaisselle.
  Séchez les deux pièces et remettez-les en place.



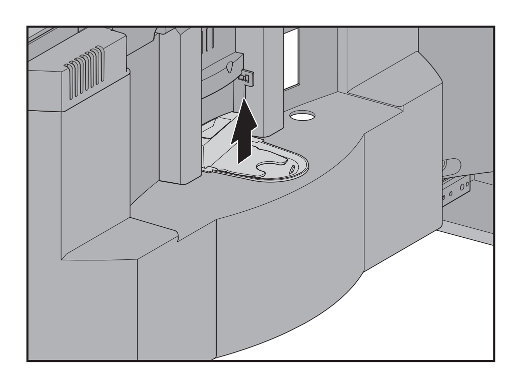
- Nettoyez également la surface en dessous du support de carrousel à l'intérieur de l'appareil.

Veillez en particulier à ce que la fenêtre du capteur permettant de reconnaître les compartiments des capsules et le renfoncement sur la paroi inférieure soient propres.

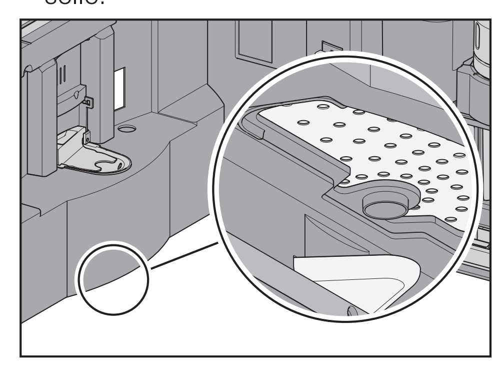
- Séchez les éléments nettoyés à l'aide d'un chiffon doux.
- Mettez le support de carrousel en place sur les rails.
- Mettez le carrousel à capsules en place.
- Enfoncez complètement le support de carrousel avec le carrousel à capsules dans l'appareil.

Cache de la distribution centrale et bac récolteur de gouttes

- Ouvrez la porte de l'appareil.



- Rabattez le cache situé au milieu de la porte de l'appareil vers le haut. Retirez le cache.
- Nettoyez le cache au lave-vaisselle ou à la main avec de l'eau chaude additionnée d'un peu de produit vaisselle.



La zone inférieure de la face intérieure de la porte comporte un bac récolteur de gouttes.

- Nettoyez-le également avec de l'eau chaude additionnée d'un peu de produit vaisselle.
- Séchez toutes les pièces.
- Remettez le cache en place sur la distribution centrale.

Intérieur

Une fois que vous avez retiré toutes les pièces amovibles de l'intérieur de l'appareil,

- nettoyez l'intérieur de l'appareil avec de l'eau chaude additionnée d'un peu de produit vaisselle.
- séchez l'intérieur à l'aide d'un chiffon doux.
- remettez toutes les pièces en place dans l'appareil.

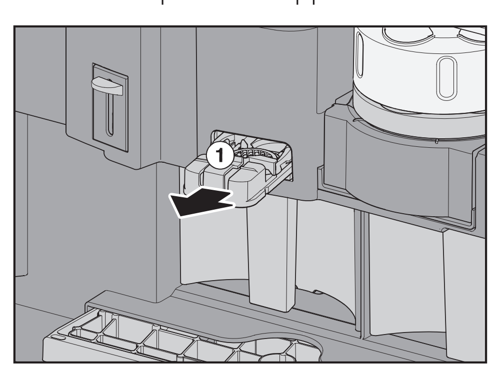
Réceptacle à capsule

Le réceptacle à capsule est susceptible d'encrasser plus ou moins rapidement selon la teneur en graisse du café utilisé.

Par conséquent, nettoyez le réceptacle à capsule une fois par mois à l'aide des pastilles de nettoyage fournies. Nettoyez-le au plus tard lorsqu'il est temps de détartrer l'appareil.

Les tablettes de nettoyage pour le dégraissage du réceptacle à capsule ont été développées spécialement pour la machine à café automatique. Vous pouvez également vous procurer les pastilles de nettoyage auprès de votre distributeur Miele, du service après-vente Miele ou de la boutique en ligne Miele.

- Ouvrez la porte de l'appareil.



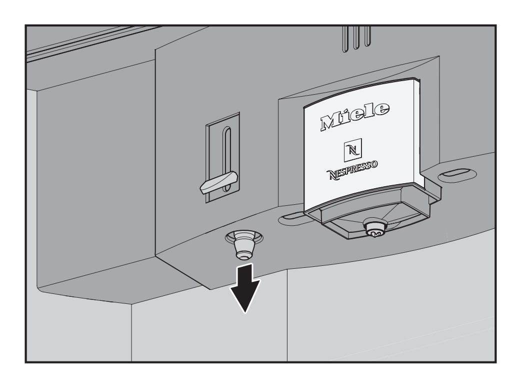
- Appuyez sur la poignée ①, et sortez le réceptacle à capsule vers l'avant.
- Munissez-vous d'un petit récipient rempli d'eau chaude et dissolvez-y la pastille de nettoyage.
- Plongez le réceptacle à capsule dans la solution de nettoyage pendant environ 1 heure.
- Lorsque tous les résidus de café sont éliminés, rincez le réceptacle à capsule à l'eau claire et séchez-le.
- Réintroduisez le réceptacle à capsule dans l'appareil jusqu'à enclenchement.

Vanne de vapeur

Pour le nettoyage, vous pouvez retirer la gaine en caoutchouc qui relie la vanne de vapeur au cappuccinatore. La pointe de la vanne de vapeur se trouve en dessous de la gaine en caoutchouc.
Nettoyez régulièrement la gaine en caoutchouc et la pointe de la vanne de vapeur.

> ⚠ Il existe un risque de brûlure au niveau de la vanne de vapeur !
> Même lorsque la machine à café automatique est hors tension, de la vapeur chaude et des liquides chauds peuvent s'échapper de la vanne de vapeur.
> Après avoir poussé la vanne de vapeur vers le bas, attendez quelques instants avant de retirer la gaine en caoutchouc et de nettoyer la vanne de vapeur.

- Ouvrez la porte de l'appareil.



- Poussez la vanne de vapeur vers le bas et retirez la gaine en caoutchouc.
- Nettoyez la gaine en caoutchouc et la pointe de la vanne de vapeur avec de l'eau chaude additionnée d'un peu de produit vaisselle.
- Remettez la gaine en caoutchouc en place sur la pointe de la vanne de vapeur.
  Veillez à ce que la gaine en caoutchouc soit bien en place sur la pointe de la vanne de vapeur.
- Poussez la vanne de vapeur vers le haut.

> Si la vanne de vapeur se trouve dans la position inférieure lorsque vous fermez la porte, elle risque de casser.

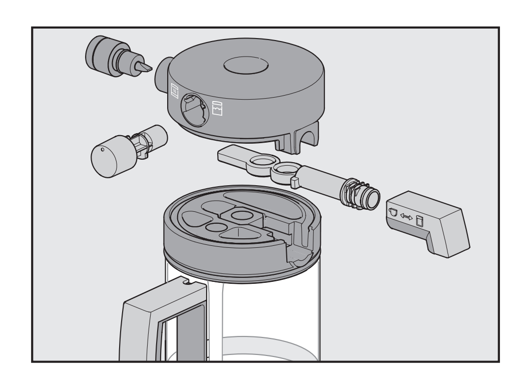
Cappuccinatore

Nettoyez le cappuccinatore régulièrement, de préférence quotidiennement après l'avoir utilisé. Vous pouvez démonter le couvercle du cappuccinatore pour le nettoyage. Si possible, nettoyez toutes les pièces (couvercle et petit pot en verre) au lave-vaisselle.

- Retirez la partie supérieure du couvercle du cappuccinatore. Enlevez le distributeur et le bouton rotatif.

> Vous pouvez uniquement retirer le bouton rotatif lorsque le point se trouve au centre entre les symboles " Lait chaud " et " Mousse de lait " .

- Nettoyez toutes les pièces du couvercle et le petit pot en verre au lave-vaisselle ou à la main avec de l'eau chaude additionnée d'un peu de produit vaisselle.



■ Remontez le couvercle conformément aux indications de l'illustration.

Vérifiez si le cappuccinatore est monté correctement :

– Il n'y a pas d'espace entre les deux parties du couvercle.

– Le couvercle est monté correctement sur le petit pot en verre. Le bouton rotatif se trouve au-dessus de la poignée du petit pot en verre.

Façade de l'appareil

Les surfaces sont susceptibles de se décolorer ou de s'altérer sous l'action persistante de salissures non nettoyées. Par conséquent, ne tardez pas à enlever ces salissures.

Évitez toute infiltration d'eau dans l'appareil au niveau de l'écran.

Les surfaces de l'appareil se raient facilement. Les rayures peuvent même provoquer la cassure des surfaces en verre.
Les surfaces peuvent se décolorer si elles entrent en contact avec des produits de nettoyage inadéquats.

Veillez à essuyer immédiatement les **éclaboussures** éventuelles survenues lors d'un détartrage.

■ Mettez l'appareil hors tension à l'aide de la touche Marche/Arrêt ⓘ.

■ Utilisez une éponge propre et de l'eau chaude additionnée de produit vaisselle pour nettoyer la carrosserie. Ensuite, séchez le tout à l'aide d'un chiffon doux.

Conseil : Vous pouvez aussi nettoyer la façade de l'appareil à l'aide du chiffon en microfibres Miele.

Entretien

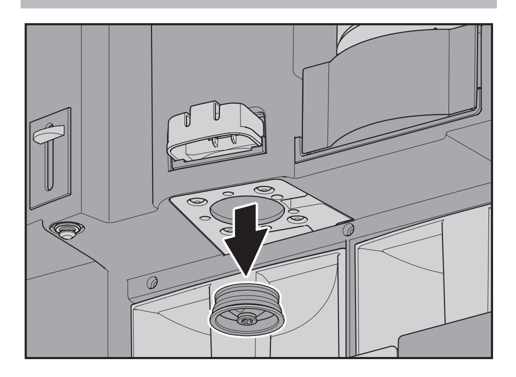
Après la préparation d'environ 15 000 capsules, la cage à capsules dans l'unité de percolation doit être remplacée. Vous pouvez vous procurer une nouvelle cage à capsules auprès de votre revendeur Miele, du service après-vente Miele ou de la boutique en ligne Miele.

- Effleurez la touche ⓪.
- Effleurez plusieurs fois les touches fléchées, jusqu'à ce que " Entretien " se mette en surbrillance. Effleurez la touche OK.

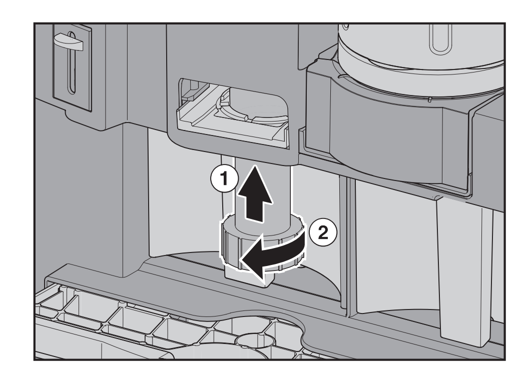
À l'intérieur de l'appareil, la cage à capsules descend, puis le message " Enlever le réceptacle à capsule et enlever la cage à capsules " s'affiche.

- Ouvrez la porte de l'appareil.
- Extrayez le réceptacle à capsule.

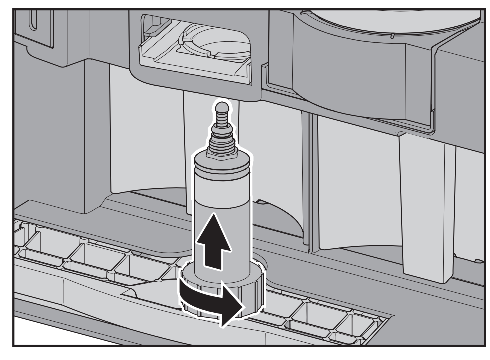
⚠ Risque de blessure !
Ne saisissez pas l'unité de percolation par les orifices.



- Retirez la jonction en caoutchouc.



- Introduisez la clé pour retirer la cage à capsules à partir du bas dans l'unité de percolation ① et dévissez (vers la gauche) la cage à capsules ②.



- Vissez fermement la nouvelle cage à capsules dans l'unité de percolation. Le ressort avec la bille doit être enfoncé dans la cage à capsules de manière à ce que la bille se trouve en haut.
- Remettez la jonction en caoutchouc et la cage à capsules en place.
- Réinsérez le réceptacle à capsule dans la machine à café automatique et fermez la porte de l'appareil.

Attention ! Risque d'endommagement des surfaces sensibles et des sols naturels !
Des éclaboussures de la solution de détartrage peuvent atteindre les surfaces avoisinantes.
Protégez ces surfaces ou recouvrez le bac à capsules usagées d'un torchon lors du détartrage.
Veillez à essuyer toute éclaboussure survenue lors du détartrage.

La machine à café automatique s'entartre au cours des utilisations. La vitesse d'entartrage dépend de la dureté de l'eau utilisée. Les dépôts de calcaire doivent être éliminés régulièrement.

L'appareil vous guidera tout au long de la procédure de détartrage. Différents messages apparaissent dans l'écran. Vous serez par exemple invité à vider le bac récolteur de gouttes, à remplir le réservoir à eau, etc.

Le détartrage est **obligatoire** et dure environ 12 minutes.

Pendant le processus de détartrage, de l'eau et du produit détartrant s'écoulent par la distribution centrale et la buse de vapeur. Après un temps d'action, un peu d'eau s'écoule à nouveau avec du produit détartrant, etc.

Un message s'affiche lorsqu'il est temps de détartrer la machine à café automatique. Le message " 50 boissons avant détartrage " apparaît dans l'écran. Chaque fois que vous préparez une boisson, la machine à café automatique indique le nombre de tasses restantes jusqu'au détartrage.

■ Pour confirmer le message, effleurez la touche OK.

Lorsque le décompte du nombre de tasses restantes arrive à 0, la machine à café automatique est bloquée. Le message " Démarrer détartrage ? " apparaît dans l'écran.

Vous pouvez mettre la machine à café automatique hors tension si vous ne souhaitez pas détartrer l'appareil directement. Vous ne pourrez préparer de nouvelles boissons qu'après avoir détartré l'appareil.

Accessoires nécessaires pour le détartrage :

– l'entonnoir de détartrage rouge et

– les pastilles de détartrage Miele.

Détartrage consécutif à l'affichage du message de détartrage

■ Pour démarrer directement le processus de détartrage, effleurez la touche OK.

Le processus de détartrage ne peut pas être interrompu. Il doit être poursuivi jusqu'à son terme.

Préparation de la solution de détartrage

Les pastilles de détartrage fournies ont été spécialement conçues pour la machine à café automatique. Vous pouvez vous en procurer auprès de votre revendeur Miele ou du service après-vente Miele.

Vous avez besoin de **deux** pastilles de détartrage pour chaque processus de détartrage.

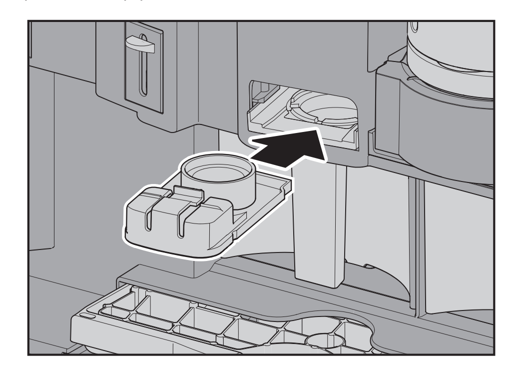
> Utilisez exclusivement les pastilles de détartrage Miele pour le détartrage. Les autres pastilles de détartrage risquent d'endommager la machine à café automatique et d'affecter le goût du café.

- Suivez les instructions qui s'affichent à l'écran.
- Remplissez le réservoir d'eau tiède jusqu'au repère " ≨ ".
- Placez **deux** pastilles de détartrage dans l'eau.

> Respectez le dosage des comprimés de détartrage. Il est important de remplir le réservoir de la quantité d'eau indiquée. Sinon, le procédé de détartrage s'interrompt avant son terme et l'opération doit être répétée.

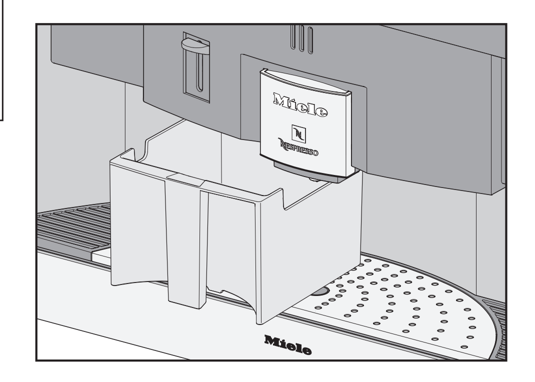
- Remettez le réservoir d'eau en place.

Lorsque le message " Enlever le réceptacle à capsule. Mettre en place la pièce de détartrage rouge. Fermer la porte " apparaît à l'écran,



- retirez le réceptacle à capsule et mettez l'entonnoir de détartrage rouge en place.

Différents messages apparaissent à l'écran.



Conseil : Placez le bac à capsules usagées en dessous de la distribution centrale et la vanne de vapeur.

Lorsque le message " Rincer le réservoir à eau et le remplir d'eau fraîche jusqu'au repère ⫹ " apparaît à l'écran,

- rincez abondamment le réservoir à eau à l'eau claire. Assurez-vous d'éliminer tous les résidus de produit détartrant du réservoir à eau. Videz également le bac à capsules usagées.

Le détartrage est terminé lorsque le message " Vider le bac d'égouttage et nettoyer les contacts. Opération terminée " apparaît à l'écran.,

- Effleurez la touche OK.

La machine à café automatique est désormais détartrée et vous pouvez à nouveau préparer des boissons.

Veillez à essuyer toute éclaboussure survenue lors du détartrage afin d'éviter tout endommage des surfaces.

Détartrage avant l'affichage du message de détartrage

- Effleurez la touche Ⓞ.
- Effleurez plusieurs fois les touches fléchées, jusqu'à ce que " Détartage " se mette en surbrillance.

Le processus de détartrage ne peut pas être interrompu. Il doit être poursuivi jusqu'à son terme.

- Effleurez la touche OK.

L'opération de détartrage démarre.

Vous pouvez remédier vous-même à la plupart des anomalies et dysfonctionnements qui peuvent se produire en utilisation quotidienne. Les tableaux suivants vous aideront à déterminer les causes de la panne et à y remédier. Prenez toutefois garde aux points suivants :

⚠ Attention ! N'ouvrez en aucun cas la carrosserie de l'appareil.
Les réparations doivent être exécutées exclusivement par des professionnels agréés par Miele. Une réparation réalisée par une personne non habilitée comporte des risques considérables pour l'utilisateur.

Si le tableau ci-dessous ne vous permet pas de déterminer ou d'éliminer les causes d'une anomalie, veuillez vous adresser au service après-vente.

Messages affichés

■ Suivez les instructions qui apparaissent à l'écran pour remédier au problème.

Message	Cause et solution
Erreur 1 à 4 Erreur 80 à 83	Une anomalie intérieure s'est produite. ■ Mettez la machine à café automatique hors tension à l'aide de la touche Marche/Arrêt ⓘ. Attendez environ une heure avant de remettre l'appareil sous tension. Si le message d'erreur apparaît à nouveau à l'écran, faites appel au service après-vente.
Erreur 71	Le carrousel à capsules est bloqué et ne tourne plus correctement. ■ Ouvrez la porte de l'appareil. ■ Retirez le support de carrousel et vérifiez si une capsule est mal positionnée dans le carrousel à capsules. ■ Si toutes les capsules sont correctement positionnées dans le carrousel à capsules, réinsérez le support de carrousel dans l'appareil. ■ Fermez la porte de l'appareil. Si le message d'erreur apparaît à nouveau à l'écran, faites appel au service après-vente.

Message	Cause et solution
Erreur 72	Une capsule est restée bloquée entre le carrousel à capsules et le réceptacle à capsule. ■ Essayez de sortir le réceptacle à capsule. ■ Vérifiez si une capsule est restée bloquée dans la chambre de percolation et essayez de la retirer. Jetez la capsule qui est probablement abîmée pour éviter que celle-ci ne reste bloquée une nouvelle fois. ■ Réinsérez le réceptacle à capsule dans la machine à café automatique et fermez la porte de l'appareil. Si le message d'erreur apparaît à nouveau à l'écran ou si vous ne parvenez pas à retirer la capsule, contactez le service après-vente.

Message	Cause et solution
Erreur 73 Erreur 76	La capsule n'a pas été entraînée correctement sur le réceptacle à capsule et risque d'être abîmée. ■ Ouvrez la porte de l'appareil et retirez le bac à capsules usagées, le carrousel à capsules et le support de carrousel. ■ Un orifice se trouve à droite de la fente d'introduction du réceptacle à capsule. Vérifiez si une capsule y est restée bloquée. Si une capsule se trouve sur le réceptacle à capsule : ■ À l'aide du manche d'une cuillère en bois ou d'un objet similaire, poussez la capsule vers l'arrière dans le bac à capsules usagées. ■ Remettez toutes les pièces en place et fermez la porte de l'appareil.

Message	Cause et solution
Erreur 73 Erreur 76	S'il n'y a pas de capsule sur le réceptacle à capsule : La capsule est probablement restée bloquée dans l'unité de percolation. ⚠ Risque de blessure ! N'introduisez pas vos mains dans l'unité de percolation ! Utilisez **exclusivement** le manche d'une cuillère en bois ou un objet similaire. ■ Essayez de dégager la capsule dans la zone supérieure de l'unité de percolation à l'aide du manche d'une cuillère en bois ou d'un objet similaire. ■ Remettez toutes les pièces en place et fermez la porte de l'appareil. Si le message d'erreur apparaît à nouveau à l'écran ou si vous ne parvenez pas à retirer la capsule, contactez le service après-vente.

Message	Cause et solution
Erreur 75	Les capteurs de détection du bac à capsules usagées sont encrassés. ■ Sortez le bac à capsules usagées et nettoyez l'emplacement du bac à capsules usagées à l'intérieur de l'appareil. Veillez à ce que les coins supérieurs droit et gauche à l'intérieur de l'appareil soient propres. ■ Introduisez le bac à capsules usagées dans l'appareil jusqu'à la butée. Fermez la porte de l'appareil.
	La capsule n'a pas été entraînée sur le réceptacle à capsule. ■ Ouvrez la porte de l'appareil et retirez le carrousel à capsules et le support de carrousel de l'appareil. ■ Nettoyez l'espace situé en dessous du support de carrousel. Veillez en particulier à ce que la fenêtre du capteur permettant de reconnaître les compartiments des capsules et le renfoncement sur la paroi inférieure soient propres. Ensuite, séchez le tout à l'aide d'un chiffon doux. ■ Remettez toutes les pièces en place et fermez la porte de l'appareil.
	La capsule n'a pas été entraînée correctement sur le réceptacle à capsule et risque d'être abîmée. ■ Ouvrez la porte de l'appareil et retirez le carrousel à capsules et le support de carrousel de l'appareil.  ■ Un orifice se trouve à droite de la fente d'introduction du réceptacle à capsule. Vérifiez si une capsule se trouve sur le réceptacle à capsule.

Message	Cause et solution
Erreur 75	■ À l'aide du manche d'une cuillère en bois ou d'un objet similaire, poussez la capsule vers l'arrière dans le bac à capsules usagées. ■ Fermez la porte de l'appareil. Si le message d'erreur apparaît à nouveau à l'écran ou si vous ne parvenez pas à retirer la capsule, contactez le service après-vente.
Le message " Enfoncer le réservoir jusqu'au déclic " s'affiche.	Le réservoir à eau n'est pas bien en place dans l'appareil. ■ Retirez le réservoir à eau de la machine et remettez-le en place.
	Le message d'erreur apparaît également lors du détartrage si vous n'avez pas rempli et mis en place le réservoir à eau correctement. ■ Remplissez-le jusqu'au repère et lancez le processus de détartrage. Si le message d'erreur apparaît à nouveau à l'écran, faites appel au service après-vente.
Vous avez vidé le bac d'égouttage, mais le message " Vider le bac d'égouttage " apparaît à l'écran.	Le bac d'égouttage n'est pas bien en place dans l'appareil. ■ Enfoncez complètement le bac d'égouttage dans l'appareil.
	Le capteur du bac d'égouttage ne fonctionne pas correctement. ■ Mettez la machine à café automatique hors tension à l'aide de la touche Marche/Arrêt ⏻.
	Les contacts sont encrassés. ■ Nettoyez les contacts et séchez-les soigneusement (voir chapitre " Nettoyage et entretien " - " Bac d'égouttage "). Si le message d'erreur apparaît à nouveau à l'écran, faites appel au service après-vente.

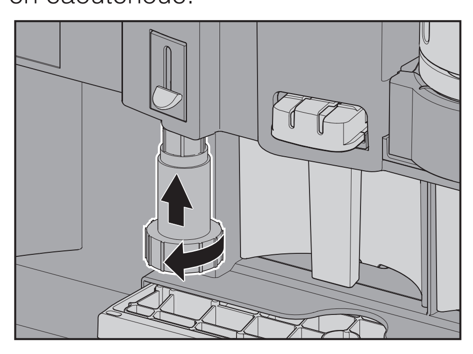
Comportement inattendu de la machine à café automatique

Anomalie	Cause et solution
L'éclairage ne s'allume pas après la mise sous tension de la machine à café automatique.	L'éclairage a été désactivé. ■ Activez l'éclairage (voir chapitre " Réglages - Éclairage ").
	L'éclairage est défectueux. ■ Contactez le service après-vente.
L'écran reste sombre lorsque vous mettez la machine à café automatique sous tension à l'aide de la touche Marche/Arrêt ⓘ.	Vous n'avez pas effleuré correctement la touche Marche/Arrêt ⓘ. ■ Effleurez le renfoncement de la touche Marche/Arrêt ⓘ pendant au moins 2 secondes.
	La fiche d'alimentation n'est pas correctement branchée dans la prise. ■ Branchez la fiche d'alimentation dans la prise de courant.
	Le disjoncteur de l'installation électrique a sauté parce que la machine à café automatique, la tension du réseau électrique ou un autre appareil est défectueux. ■ Débranchez la fiche d'alimentation de la machine à café automatique. ■ Contactez un électricien ou le service après-vente.
La machine à café automatique s'arrête soudainement.	Le délai d'arrêt automatique programmé dans le timer s'est écoulé. ■ Si nécessaire, réglez un nouveau délai d'arrêt automatique (voir chapitre " Réglages " - " Timer ").
	La fiche d'alimentation n'est pas correctement branchée dans la prise. ■ Branchez la fiche d'alimentation dans la prise de courant.
L'éclairage s'éteint tout d'un coup.	Si la machine à café automatique n'est pas utilisée pendant un certain temps, l'éclairage s'éteint automatiquement au bout de 10 minutes.

Anomalie	Cause et solution
Les touches sensitives ne réagissent pas. L'appareil ne peut plus être utilisé.	Une anomalie intérieure s'est produite. ■ Ouvrez la porte de l'appareil. Le processus en cours est interrompu. ■ Mettez la machine à café automatique hors tension en débranchant la fiche d'alimentation de la prise de courant ou en déconnectant le fusible de l'installation électrique.
La machine à café automatique ne se met pas sous tension alors que la fonction du timer Mise en marche à est activée.	La sécurité enfants est activée. ■ Désactivez la sécurité enfants (voir chapitre " Réglages - Sécurité enfants ").
	Les jours n'ont pas été sélectionnés. ■ Vérifiez les réglages du timer et modifiez-les le cas échéant (voir chapitre " Réglages " - " Timer ").
	La machine à café automatique n'a pas été utilisée à trois reprises après la mise sous tension automatique (mode vacances). ■ Mettez l'appareil sous tension et préparez une boisson.
L'écran est peu ou pas lisible.	La luminosité de l'écran est réglée sur une valeur trop faible. ■ Modifiez ce réglage (voir chapitre " Réglages " - " Luminosité de l'écran ").
Il est impossible d'ouvrir ou de fermer la porte de l'appareil.	La vanne de vapeur n'est pas fermée et ne se trouve pas dans la position supérieure. ■ Poussez la vanne de vapeur vers le bas, puis glissez-la vers le haut jusqu'à la butée.
	Les charnières de la porte ne sont pas correctement ajustées. ■ Réglez les charnières de la porte (voir chapitre " Encastrement " - " Réglage des charnières ").
L'appareil ne procède pas au rinçage lors de la mise sous tension.	Tant que la température de fonctionnement de la machine est supérieure à 60 °C, le rinçage n'est pas effectué.

Anomalie	Cause et solution
La date et l'heure doivent à nouveau être réglées.	Si la machine à café automatique a été débranchée du réseau électrique ou qu'une panne de courant s'est produite, elle mémorise la date et l'heure pendant un certain temps (3 jours minimum). Une fois ce délai écoulé, vous devez de nouveau régler la date et l'heure. Les réglages du timer restent en mémoire.
La préparation d'un café s'interrompt.	Vous avez sélectionné une dose double. Pour une dose double, la machine à café automatique a besoin de deux capsules. Si toutefois le carrousel à capsules ne comporte plus qu'une capsule de la variété de café sélectionnée, la préparation s'interrompt. ■ Remplissez le carrousel à capsules.
La machine à café automatique ne prépare pas de boisson, alors que le carrousel à capsules se trouve dans le support de carrousel et que le réservoir à eau est suffisamment rempli.	Le réservoir à eau n'est pas bien en place dans l'appareil. ■ Retirez le réservoir à eau de la machine et remettez-le en place.
	Une capsule est restée bloquée dans le carrousel à capsules. ■ Ouvrez la porte de l'appareil. ■ Retirez le support de carrousel, enlevez le carrousel à capsules par le haut et débloquez les capsules de sorte qu'elles soient mobiles. ■ Placez le carrousel à capsules dans le support de carrousel et introduisez ce dernier dans l'appareil jusqu'à la butée. Fermez la porte de l'appareil.
La distribution s'interrompt pendant la modification de la quantité de boisson (programmation de la quantité).	La quantité maximale d'eau a été atteinte. La préparation s'arrête et la quantité maximale admissible est mémorisée.
	Il ne restait plus assez d'eau dans le réservoir à eau. La programmation de la quantité est interrompue et la quantité de boisson n'est pas enregistrée. ■ Remplissez le réservoir à eau et modifiez à nouveau la quantité de boisson.

Anomalie	Cause et solution
Le processus de détartrage a été lancé par inadvertance.	Le processus de détartrage ne peut plus être interrompu une fois que vous avez appuyé sur la touche OK. Le détartrage devra obligatoirement être poursuivi jusqu'à son terme. Cette disposition a pour but de garantir, pour des raisons de sécurité, que la machine soit totalement détartrée. La durée de vie et le bon fonctionnement de la machine à café automatique en dépendent. ■ Détartrez la machine à café automatique (voir chapitre " Détartrage ").
Il n'est pas possible de préparer du lait (vapeur) et un espresso / café en même temps.	Le " Mode éco " est activé. Dans ce cas, le système de vapeur chauffe pour permettre la préparation de lait chaud ou de mousse de lait. Après la préparation, le système de vapeur refroidit à nouveau. Si vous souhaitez préparer du lait sans délai d'attente, ■ désactivez le " Mode éco " dans le menu " Réglages ". Dans ce cas, le système de vapeur chauffe en permanence et vous pouvez préparer du lait sans chauffage préalable. La machine à café automatique consomme alors beaucoup plus d'énergie.
Le mode éco est activée, mais il est tout de même possible de préparer du lait (vapeur) et un espresso / café en même temps.	Tant que le système de vapeur est chaud, il est possible de préparer du lait (vapeur) et un espresso / café en même temps. Dès que le système de vapeur a refroidi, vous pourrez uniquement préparer du lait (vapeur) et un espresso / café l'un à la suite de l'autre.

<table>
<tr><th>Anomalie</th><th>Cause et solution</th></tr>
<tr><td rowspan="2">La vanne de vapeur se trouve dans la position inférieure et elle est reliée au cappuccinatore, mais aucune vapeur ne s'en échappe. L'appareil ne prépare pas de lait chaud ou de mousse de lait.</td><td>Lorsque la vanne de vapeur a été ouverte, quelques instants s'écoulent avant que de la vapeur s'échappe. Le système de vapeur doit d'abord chauffer. Aucun message n'apparaît dans l'écran.
Si vous souhaitez préparer du lait sans délai d'attente,
■ désactivez le " Mode éco " dans le menu " Réglages ".
Dans ce cas, le système de vapeur chauffe en permanence et vous pouvez préparer du lait sans chauffage préalable. La machine à café automatique consomme alors beaucoup plus d'énergie.</td></tr>
<tr><td>La vanne de vapeur n'est pas correctement reliée au cappuccinatore.
■ Poussez la vanne de vapeur vers le haut, puis glissez-la à nouveau vers le bas, jusqu'à enclenchement.</td></tr>
<tr><td>La vanne de vapeur se trouve dans la position inférieure et elle est reliée au cappuccinatore, mais aucune vapeur ne s'en échappe. L'appareil ne prépare pas de lait chaud ou de mousse de lait.</td><td>La vanne de vapeur est obstruée.
■ Ouvrez la porte de l'appareil.
■ Poussez la vanne de vapeur vers le bas et retirez la gaine en caoutchouc.

■ À l'aide du petit côté de la clé pour retirer la cage à capsules, faites sortir la pointe de la vanne de vapeur en tournant la clé vers la gauche.
■ Nettoyez la pointe en profondeur, puis remettez-la en place.</td></tr>
</table>

Anomalie	Cause et solution
Le cappuccinatore ne distribue pas de mousse de lait.	Le distributeur de lait au niveau du couvercle est sorti ( ). La mousse de lait est préparée dans le petit pot en verre. ■ Rentrez la distribution de lait ( ).
	Le couvercle du cappuccinatore n'est pas monté correctement. ■ Veuillez suivre les instructions figurant au chapitre " Nettoyage et entretien " - " Cappuccinatore ".
	Le circuit de lait du cappuccinatore est bouché. ■ Nettoyez le cappuccinatore soigneusement (voir chapitre " Nettoyage et entretien " - " Cappuccinatore ").

Résultat peu satisfaisant

Anomalie	Cause et solution
Du marc de café se trouve au fond de la tasse.	Le réceptacle à capsule est encrassé. ■ Nettoyez le réceptacle à capsule (voir chapitre " Nettoyage et entretien ").
Le café n'est pas suffisamment chaud.	La tasse n'a pas été préchauffée. Préchauffez la tasse, par exemple avec de l'eau chaude. Plus la tasse est petite et épaisse, plus le préchauffage est important.
Le café est trop léger.	Une quantité trop élevée d'eau a été enregistrée pour la variété de café utilisée. ■ Modifiez la quantité de boisson (voir chapitre " Modification de la quantité de boisson ").
La durée de préparation et la couleur du café varient.	La durée de préparation, la couleur et la saveur du café peuvent différer en fonction de la variété de café et du type de boisson sélectionné (espresso, café et café long). Il ne s'agit pas d'un défaut. ■ Suivez les recommandations pour les différentes variétés de café (voir conseils sur l'emballage des capsules).
De l'eau de café se trouve dans le bac à capsules usagées.	Il s'agit de l'eau résiduelle des processus de percolation et de rinçage. Il ne s'agit pas d'un défaut.
Le temps de chauffage se rallonge. La quantité d'eau débitée ne correspond plus et la machine à café automatique fonctionne moins bien.	La machine à café automatique est entartrée. ■ Détartrez la machine à café automatique (voir chapitre " Détartrage ").

Service après-vente et garantie

Au cas où vous ne pourriez pas remédier à une défectuosité éventuelle, faites appel à :

– à votre distributeur Miele

ou

– au service après-vente Miele.

Les numéros de téléphone du service après-vente figurent au verso du présent mode d'emploi.

Lorsque vous faites appel au service après-vente, veuillez mentionner le modèle, ainsi que le numéro de fabrication de votre appareil. Ces deux informations figurent sur la plaque signalétique qui se trouve à l'intérieur de la machine.

Conditions et durée de la garantie

La durée de garantie est de deux ans.

Vous trouverez de plus amples informations dans le livret de garantie joint.

Si vous modifiez les réglages d'usine suivants, la consommation d'énergie de la machine à café automatique augmente :

- mode éco ;
- éclairage ;
- affichage de l'heure ;
- timer.

Lorsque vous modifiez ces réglages, le message " Ce réglage entraîne une augmentation de la consommation d'énergie " s'affiche à l'écran.

Raccordement électrique

L'appareil est équipé d'un câble et d'une fiche d'alimentation prêts à être branchés sur une prise secteur monophasée de 230 V et 50 Hz.

Le fusible doit être d'au moins 10 A.

Branchez exclusivement l'appareil à une prise de courant réglementaire reliée à la terre. L'installation électrique doit être conforme à la norme VDE 0100.

Veillez à ce que la prise de courant soit facilement accessible. Si la prise de courant n'est plus accessible après l'installation de l'appareil, il est impératif de prévoir un dispositif de coupure pour chaque pôle. Sont autorisés à cet emploi les commutateurs présentant un intervalle de coupure d'au moins 3 mm, par exemple, un disjoncteur automatique ou un discontacteur (EN 60335).

Vous trouverez les données de raccordement requises sur la plaque signalétique située à l'intérieur de l'appareil.

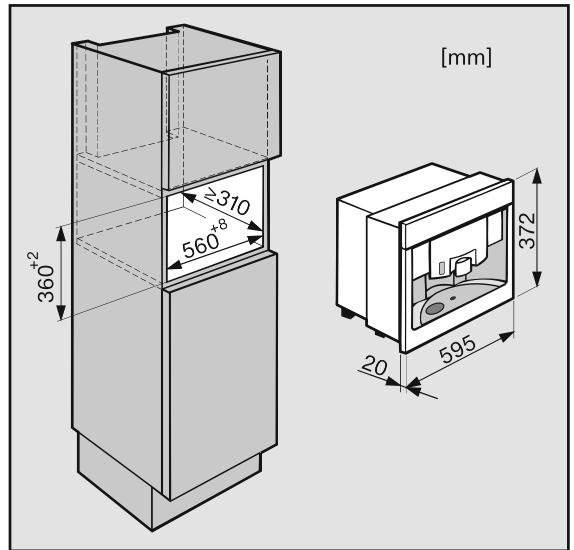
Vérifiez que ces données correspondent bien à la tension et à la fréquence du réseau électrique.

L'appareil ne doit pas être branché à des onduleurs îlots utilisés avec des systèmes d'alimentation électrique autonomes, par exemple des **systèmes d'alimentation à énergie solaire**. Le dispositif de coupure de sécurité risquerait de s'enclencher lors de la mise sous tension de l'appareil en raison de crêtes de tension. Vous risquez alors d'endommager le système électronique !

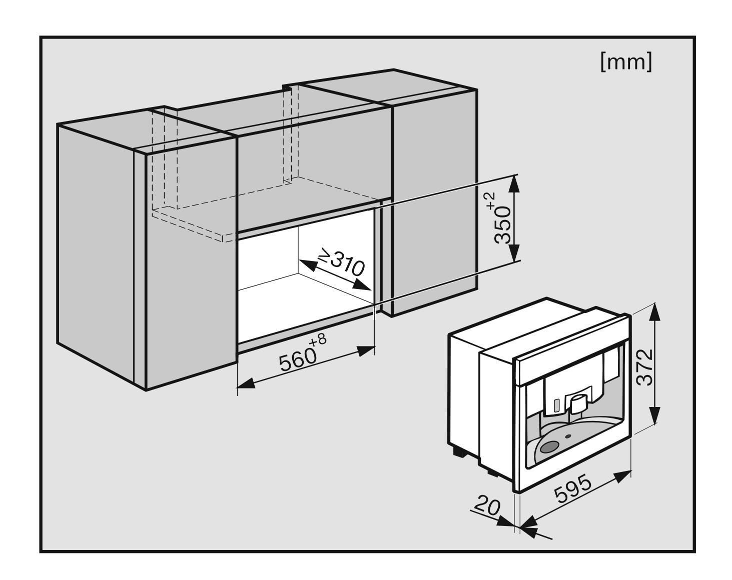
De même, ne branchez pas l'appareil à des **" prises à économie d'énergie "**. En effet, il risquerait dans ce cas de trop chauffer en raison d'une alimentation électrique réduite.

Possibilités d'encastrement et combinaisons possibles

Cet appareil peut être encastré dans une armoire haute



et dans une armoire suspendue.



Il est également possible de le combiner avec d'autres appareils à encastrer Miele. Il est toutefois impératif de prévoir un plan de séparation fermé entre la machine à café automatique et l'appareil situé en dessous.

Ventilation

Lors de l'encastrement, veillez à assurer une ventilation suffisante à l'arrière de la machine à café automatique, de sorte que la vapeur et l'air chaud puissent s'échapper librement.

Sinon, de l'eau de condensation risque de se former, ce qui pourrait endommager l'appareil ou l'armoire.

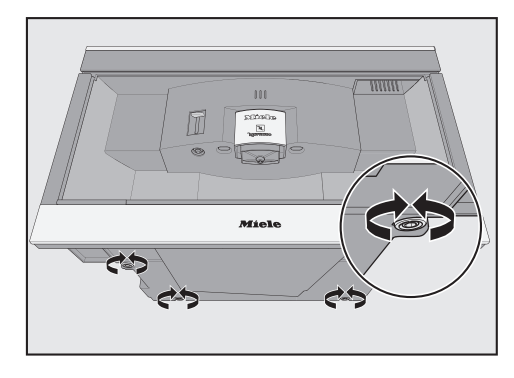
Installation

Avant d'installer l'appareil, mettez le boîtier de raccordement hors tension. Faites de même lors du démontage de l'appareil.

N'utilisez cet appareil que lorsqu'il est encastré, à une température ambiante comprise entre +15 et +38 °C.

Pour l'installation, vous avez besoin de deux clés pour vis à six pans creux de calibre 3 et 5.

Conseil : Il est utile de prévoir une surface de pose pour la machine à café automatique à la hauteur de la niche d'encastrement. Cette mesure vous permet de brancher plus facilement l'appareil au réseau électrique.



- Dévissez les quatre pieds situés sur la face inférieure de l'appareil de 2 mm environ à l'aide de la grande clé pour vis à six pans creux.

La plage de réglage des pieds est d'environ 10 mm.

Si votre armoire a des parois de 19 mm d'épaisseur, vous devrez forer quatre trous pour fixer l'appareil.

Pour marquer les trous à forer :

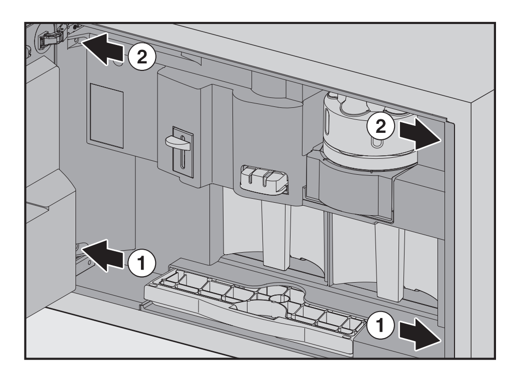
- ajustez l'appareil dans la niche, serrez légèrement les vis à six pans creux latérales, puis desserrez-les à nouveau.
- Retirez l'appareil de la niche et forez des trous de 4,5 mm de diamètre et d'une profondeur d'environ 2 mm aux points marqués précédemment dans l'armoire.

■ Branchez l'appareil au réseau électrique.

■ Introduisez la machine à café automatique jusqu'à la butée dans la niche d'encastrement.

Lorsque vous poussez l'appareil dans la niche, veillez à ne pas endommager le cordon d'alimentation.

■ Ouvrez la porte de l'appareil et serrez légèrement les vis latérales.

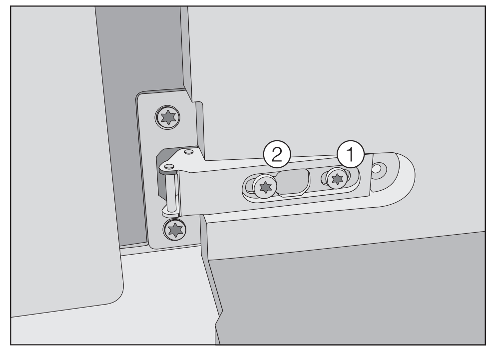


■ Centrez l'appareil dans la niche d'encastrement en tournant avec précaution les vis à six pans creux inférieures ①.

■ Pour fixer l'appareil dans l'armoire, serrez à la main les deux vis à six pans creux supérieures ②.

Réglage des charnières de la porte

Si après l'installation, la porte s'ouvre ou se ferme avec difficulté, effectuez les réglages suivants :



■ Pour vous assurer que la porte soit affleurante avec la façade de l'armoire, tournez la vis ①.

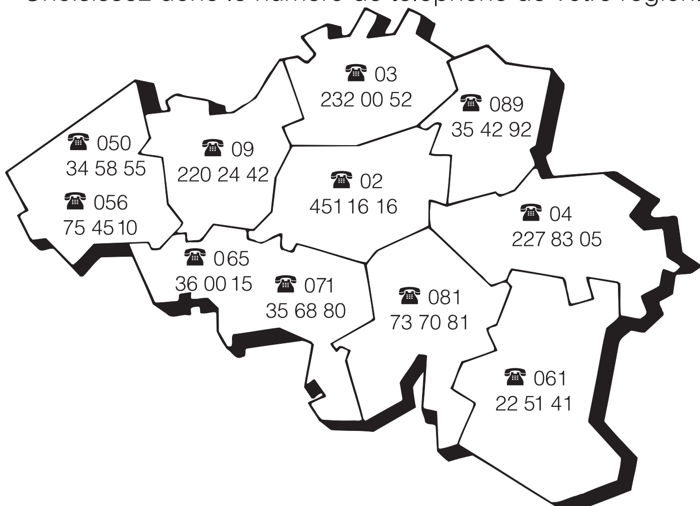
■ Pour ajuster la porte horizontalement et verticalement, tournez la vis ②.



S.A. Miele Belgique
Z.5 Mollem 480
Hof te Bollebeeklaan 9 – 1730 Mollem

Réparations à domicile

En cas de panne, plusieurs techniciens spécialisés Miele sont à votre disposition dans votre proche voisinage. Choisissez donc le numéro de téléphone de votre région.



Service "Pièces détachées et accessoires": (02) 451.16.00
Pour tout autre renseignement, Service "Intérêts Consommateurs": (02) 451.16.80
Télécopieur: (02) 451.14.14
Internet: http://www.miele.be

Miele Luxembourg S. à R.L.
Z.I. Luxembourg-Gasperich, 20, rue Christophe Plantin
Boîte postale 1011 – 1010 Luxembourg
Réparations: 49711-20, -22
Pièces de rechange: 49711-36
Informations générales: 49711-28, -29

Allemagne - Miele & Cie. KG, Carl-Miele-Straße 29, 33332 Gütersloh

Sous réserve de modifications / 1513
M.-Nr. 09 549 610 / 01

CVA 6431

CE